

Zaradi zakonito določenega
praznika ponedeljek, 26. t. m., iz-
ide prihodnja številka "Gl. Naroda"
v torek, dne 27. t. m.

Uredništvo.

Iz delavskih krogov. Ženske organizacije.

Women's Trade Union hoče italijan-
ske delavke organizirati.

ZMAGE KOVINSKIH DELAVCEV.

Krojaški delavci v New Yorku štraj-
kajo iz himpitije do svojih tova-
rišev v Chicagu.

Zastopniki raznih delavskih organi-
zacij se trudijo zdaj, da bi organizo-
vali delavke, ki delajo v tovarnah za
oblačila. Večina teh delavk je ita-
lijske narodnosti in te niso skoro nič
organizovane. Women's Trade Union
League je sklenila razviti živahno a-
gencijo in bo za to ustvarila italijan-
ski agitacijski komite in imenovala
posebnega organizatorja. Dozdaj je
kakih 1000 italijanskih delavk, ki iz-
delujejo obleke in bluze organizova-
nih, in ker dobivajo te boljše plače in
imajo krajši delavni čas, upliva to
zelo ugodno na druge delavke in brez
dvoma se bo organizacija v kratkem
času dobro razvila.

Uspehi kovinskih delavcev.

Kovinski delavci, ki so bili vpisani
pri tvrdkah Caholl in Sterling Bronee
v New Yorku in so že dlje časa štraj-
kali, so se zdaj povrnila na delo. Trd-
ke so ugodile vsem njihovim zahte-
vam glede plače in glede delavnega
časa.

Simpatijski štrajk krojaških delavcev.

V zadnjih dneh so v raznih newyor-
ških delavnicah in tovarnah krojaški
delavci ustavili delo, ker se je v
podjetjih izdelovalo blago za ehica-
ske tvrdke, pri katerih delavci že dlje
časa štrajkajo in bijejo hud boi, da bi
dosegli zboljšanje plače.

Ljudski shodi.

V začetku meseca januarja bodo
organizovani delavci in delavke, ki
delajo v tovarnah za oblačila pridile
velik šhod, na katerem bo predsednik
od American Federation of Labor
Sam Gompers govoril o delavskih or-
ganizacijah.

Vtihadpljenje izseljencev.

Naselniška oblast na Ellis Islandu
je prišla na sled, da je grška parobro-
dna družba izseljenec vtihadpljala v
Ameriko. Družbi se bo vsled tega naj-
brže vzela pravica izkrcavati izseljen-
ce na ameriških tleh. Naselniške obla-
sti so aretovale štiri potnike, ki so
prišli sem na parniku "Thomistok-
les". Aretovalci so priznali, da so
družbi plačali gotovo svoto denarja
za to, da jih izkrcia tako, da ne bodo
naselniške oblasti vedele za to. Posle-
dica te izpovedbe je bila, da so bili
vsi častniki imenovanega parnika
strogo zaslišani in da se je dognalo,
da sta dva častnika bila udeležena
pri vtihadpljenju. Stvar se je zdaj
sporočila generalnemu naselniškemu
komisarju.

Cenavožnja.

Parnik od Austro-Americana proge
LAURA
odpluje dne 1. januarja
OCEANIA
odpluje dne 11. januarja
ALICE
odpluje dne 18. januarja
iz New Yorka v Trst in Reko. S tem
parnikom dosepejo Slovenci in Hrvati
najhitreje v svoj rojstni kraj.
Vožnja stane iz New Yorka do:
Trsta ali Reke \$35.00,
do Ljubljane 35.60,
do Zagreba 36.20.
Vožnje listke dobiti pri Frank
Sakser Co., 82 Cortlandt St., New
York.

Položaj na Cubi. Uporno gibanje.

Guverner Dix namerava preustrojiti
vladne departemente in ustanoviti
nekatero nove.

OSEMURNI DELAVNI DAN.

National Civic Federation hoče
ustvariti zakon o odškodninah za
nezgode, ki bi naj bil za vse drža-
ve enak.

Washington, 23. dec. Amerikan-
ski poslanik Jackson v Havani poro-
ča, da je položaj na Cubi precej kri-
tičen. Na tihem se pripravlja revolu-
cija, toda on misli, da bo vlada v
stanu vsak upor zadušiti. To po-
ročilo je vzbudilo v vladnih krogih
splošno pozornost.

Reforme guvernerja Dix.

Albany, N. Y., 23. dec. Guverner
Dix hoče vladne izdatke zmanjšati in
zato hoče vladne departemente pre-
osnovati in nekatere nove ustanoviti.
Tako hoče odpraviti "State Water
Supply Commission, ki stane državo
na leto \$25,000 in bode njene posle
izročil državnemu inženirju.

Odškodnina za nezgode.

National Civic Federation v New
Yorku je imela sejo, v kateri se je
razpravljalo o načrtu novega zakona
o odškodnini za delavske nezgode.
Imenovana zveza priporoča enak za-
kon za vse države in je tudi izdelala
načrt takega zakona. Zakon določa,
da delavci, ki je pri delu vsled pija-
nosti ponesrečeni, nima pravice do
odškodnine. Načrt dotičnega zakona je
zelo pomankljiv in nejasen, vsled
česar se bode še popravil, predno se
bode predložil legislaturam v posve-
tovanje.

Osemurni delavni dan.

Washington, 23. dec. Vlada ne
more oddati dela za zgradbo novih
ladij, ker se ladjedelnice nečeto za-
vezati, da bi se v njihovih delavnicah
delalo samo osem ur na dan, kakor
določa dotični kontrakt. Mogote je,
da bode zdaj vlada gradila ladje v
svoji režiiji in ladjedelnicah za vojne
ladje.

Amerikansko vojno brodoge obišče nemško pristanišče.

Berlin, 22. dec. — "Local Anzei-
ger" je priobčil brodogovno poročilo iz
Kiela, da bo amerikansko vojno bro-
doge dne 10. januarja 1911 priplulo
v Kiel. Med potjo se bo brodogeusta-
vilo tudi v Wilhelmshaven. Vest, je
vzbudila veliko presenečenje, ker
obisk nemških pristanišč ni bil na po-
tovalnem programu amerikanskega
vojnega brodogarja. Amerikansko vo-
jansko plovilo se ni dozdaj dobilo nobenega
potrdila o tej vesti.

Dr. Cook v New Yorku.

Dr. Frederick A. Cook, "glasoviti
najditelj" severnega tečaja, se je
včeraj po večmesni odsotnosti vr-
nil v Ameriko. Pri prihodu ga je ča-
kalo več častnikov, katerim pa je
izjavil, da nima ničesar povedati,
ker vse, kar je imel povedati, je bilo
objavljeno že v Hampton's Magazine.
Dr. Cook se je nastanil v hotelu Wal-
dorf-Astoria, kar prica, da mora
imeti denarja, ali pa da ima upanja,
da ga bode zopet zaslužil s svojimi
predavanji.

Amerikanski pedagog umrl.

V Stamford, Ky., je umrl William
Shelton, ki je bil eden najznamenitij-
ših pedagogov na jugu in zapadu. Pre-
dno se je bil umaknil v privatno živ-
ljenje je bil predsednik vseučilišča v
Nashville, v Los Angeles in v Win-
field, Kans.

Kolizija vlakov.

North Grosvenordale, Con., 22. dec.
Pri koliziji lokalnega in tovornega
vlakla sta bila strojevodja in kurjač
lokalnega vlakla usmrtena. Zavrtač je
bil teko ranjen. Tovorni vlak je stal
na progi pred postajo, ko je lokalni
vlak zadel v njega.

Revolucija v Mehiki. Novi boji.

Mehikanske vladne čete so popolnoma
obkoljene in jih vlada ne more os-
krbovati s živežem.

VLAK NAPADEN.

V okraju Padernales leže trupla ustre-
ljenih vojakov še na bojišča.

El Paso, Tex., 22. dec. — Iz Sha-
fter prihajajo poročila, da so pri Mu-
lato se vršili novi boji. Približno 200
insurgentov je zadelo na ravno tako
veliko množico Diazovih vojakov. Pri-
šlo je do spopada in vladne čete so se
morale umakniti. Na bojišču je oble-
žalo mnogo vojakov in insurgentov.
Pri La Cuevas so vladne čete ujele 8
upornikov in jih odvedle v Parrall
Durango.

Chihuahua, Mehika, 22. dec. Neki
Amerikanec, ki je v ponedeljek odšel
iz Padernales, poroča, da je general
Navarro popolnoma obkrojen. Navar-
ro ima samo 250 vojakov. Njegov po-
ložaj je zelo kritičen, ker imajo insur-
genti vse dohode do kraja zasedene
in vlada ne more več vojske preskrbo-
vati s živežem.

Lojalne vladne čete so imele pri Pa-
dernales velikanske izgube. Na boji-
šču se zdaj leže trupla ustrejenih vo-
jakov, ker general Navarro ni skrbel,
da bi bile žrtve Diazove vlade pokop-
pane. V okraju Chihuahua je divjal
tudi hud požar. Pri Mal Paso so in-
surgentni napadli vlak in ustrelili pe-
najst vojakov.

DVA PARNIKA TRČILA SKUPAJ.

Francoski parnik "Florida" poško-
dovan.

Parnik "Louise", ki je priplul iz
Genove in imel tako slabo vožnjo, da
se je zamudil za tri dni, je pri kvar-
tenski postaji trčil skupaj s franco-
skim parnikom "Florida", ki je bil
znatno poškodovan.

Lepo božično darilo.

Central Trust Co. je dala svojim
uslužbenecem kot božično darilo pol-
notno plačo. Predsednik je dobil po-
sešno nagrado v znesku \$50,000. Tako
božična darila se morejo dobiti le pri
amerikanskih bankah in denarnih za-
vodih.

Dvajset let za linčanje.

Newark, Ohio, 22. dec. — Montella
Watha, ki se je udeležil linčanja de-
tektiva Chas. Ethringtona je bil kri-
vim spoznan uboja in v 20-letno ječo
obsojen. Predlog, da se proces obno-
vi, se je odklonil.

Božično presenečenje.

Newton, Mass., 23. dec. Mrs. Wm.
Norman je osrečila svojega moža s
trojčki. Vsi trije otročki tehtajo
skupaj 30 funtov. Mrs. Norman je
stara 42 let in je imela popred že 14
otrok, ki se vsi žive. Oče je delavec
na farmi in ima \$9 tedenskega za-
služka.

Denarje v staro domovino

pošljamo:	
ta \$ 10.35	50 kron.
" 20.45	100 kron.
" 40.90	200 kron.
" 102.25	500 kron.
" 204.00	1000 kron.
" 1018.00	5000 kron.

Pokrtilina je včeta pri teh svotah
Doma se nakazuje svota popolnoma
izplačati brez vinarja odbitka.
Naše denarne pošiljave izplačuje
c. kr. poštni hranilni urad v 11. do
12. dne.

Denarje nam poslati je najprilic-
nejše do \$50.00 v gotovini v priporo-
čenem ali registriranem pismu, večje
zneske po Domestic Postal Money
Order ali po New York Bank Draft
FRANK SAKSER CO.,
82 Cortlandt St., New York, N. Y.
6104 St. Clair Ave., C. E.,
Cleveland, Ohio.

Avstrijski poslanik v Washingtonu.

Vest, da bo avstro-ogrski poslanik v
Washingtonu baron Hengelmüller
odpoklican, se vzdržuje.

NOVI POSLANIK.

Trije diplomati se potegujejo za Hen-
gelmuellerjevo mesto, med njimi
tudi grof Forgach, dosedanj posla-
nik v Beogradu.

Dunaj, 22. dec. — Zunanje minist-
stvo je sicer zanikalo vest, da bo av-
stro-ogrski poslanik v Washingtonu
dr. baron Hengelmüller odpoklican,
vendar se njegov odstop v diplomat-
skih krogih vsaki dan pričakuje. Go-
tovo je, da je Hengelmüllerjevo sta-
lišče zelo omajano. Poslaniku se očita,
da ni zadovoljno zastopal interese
Avstro-Ogrske v Zjed. državah. Kri-
tika njegove soproge o washingtonski
družbi je poslanikov odstop pospešila.

Kot njegovi nasledniki se imenujejo
baron Call, poslanik v Tokio, grof Ne-
mes, poslanski svetnik v Parizu in
grof Forgach, poslanik v Beogradu.
Slednji ima največ upanja, da bo ime-
novan.

SLEPARSKE ZAVAROVALNE DRUŽBE.

Na tisoče polic neveljavnih.

Zavarovalni agent Filip J. Rosen-
thal, 95 William St., je pred komisijo
ki preiskuje "graft" zavarovalnih
družb, izpovedal, da je na istočni stra-
ni mesta New Yorka vse polno takih
zavarovalnih družb, ki se bavijo z za-
varovanjem pohištva, ki pa bi v slu-
čaju kakšnega požara ne moge plačati
niti dolarja odškodnine. Družbe so
ustanovljene že v namenu, da ljudi
oslepajo, za premije. Legislatura bi
morala izvesti strogo kontrolo teh
družb.

Proti sladkornemu trstu.

Zvezna vlada je prišla na sled no-
vim sleparijam, ktere je zakrivil sla-
dkorni trst in katere so mu ravno to-
liko nesle, kakor goljufanje pri tehta-
nju. Importirani sirovi sladkor bo
mnogokrat zopet kot sirup eksporti-
ran. Ako importirani sladkor ne pri-
de iz Filipin, potem je od njega tre-
ba plačati colnino, katere pa se im-
portiratelj kot sirup eksportira. Vlada
dobi na leto od colnine za importirani
sladkor \$7,000,000 in plača polovico
te svote zopet nazaj za eksportirani
sirup. Sladkorni trst je to porabil
in je eksportiral najslabši sirup v svo-
jih napovedbah pa dejal, da je njegov
sirup iz najboljšega sladkorja, na ka-
tereja je višja colnina določena. Na ta
način je trst dobil več nazaj, kakor
je plačal colnino.

Pearyjevi dokazi.

Washington, D. C., 22. dec. — Ka-
pitan Robert E. Peary se je po večme-
sečnem obotavljanju le odločil, da bo
predložil kongresu dokaze za to, da je
res bil prišel na severni tečaj. Pred-
log, da se kapitan Peary radi svojih
zaslug imenuje podadmiral, pride
kmalu po novem letu pred odsek za
mornarske zadeve. Reprezentant Ma-
con iz Arkansasa dvomi o tem, da je
bil Peary na severnem tečaju in hoče
dotični predlog pobijati.

Žrtve plina.

Mihail in Edward Shinceok, dva
farmerja v Postres Meadow L. I., sta
se včeraj ponoči v svojem stanovanju
s plinom zastrupila. Ko ju je sestra
Johana Shinceok našla, sta bila še pri
življenju. Prepeljali so ju v bolnišni-
co, kjer pa zdravniki nimajo upanja,
da bi okrevala.

Preobljudenje mest.

Washington, D. C., 22. dec. — Urad
za ljudsko štetje je izdal poročilo, iz
katerega izhaja, da stanujejo od 82-
000,000 ljudi, 28 in pol milijuna v me-
stih, ki imajo nad 25,000 prebivalcev.
Vsi ti stanujejo v 2288 mestih.

Verske družbe na Španskem.

Liberalna vlada na Španskem si je
privojevala veliko zmago nad kleri-
kalci.

HUD BOJ V ZBORNICI.

Razmerje med Vatikanom in špansko
vlado se bo poostrilo.

Madrid, 23. dec. — Poslanska zbor-
nica je po dolgi in burni debati, ki je
trajala do polnoči, z 108 glasovi proti
20 sprejela zakon, ki zabranjuje na-
daljno naseljevanje verskih družb na
Španskem. Ministrski predsednik Ca-
nalejas je zmagal v zvezi odpora v de-
želi in v zvezi odpora Vatikana. V se-
natu je bila ta predloga že meseca no-
vembra s 149 glasovi proti 58 spreje-
ta. Takrat se je bilo predlagalo, da se
samo za dve leti ne dovoli naseljeva-
nje verskih družb. Brez dvoma se bo
v sled tega zakona razmere med
Vatikanom in špansko vlado zopet po-
ostrile.

DVA VLAKA TRČILA SKUPAJ.

Kurjač usmrten.

Blizu Millstone Junetim pri New
Brunswick, N. J., sta včeraj ponoči
dva vlaka kolidirala. Osební vlak je
zadel na progi v tovrni vlak, ki je
vozil pred njim. Mrs. Dora Rowla je
bila edina potnica, ki je bila poško-
dovana. Kurjač osebnega vlakla je bil
na mestu mrtve, mašinist J. Loewen-
berg pa je zadobil težke telesne po-
škodb.

Delavca ponesrečila.

Klepar Herman Cary, stan. št. 6.
368 6. Ave., Brooklyn, je pri novi
stavbi št. 41 E. 68. ceste padel na
viseči oder, na katerem je delal kovač
Frederick Irwin. Le-ta je tudi izgu-
bil ravnotežje in oba sta padla v glo-
bočino. Cary se je ubil, Irwin pa je
bil težko telesno poškodovan.

Eksplodizja na jadernici.

Tampa, Fla., 22. dec. — Na jader-
nici "Lillie White" je eksplodirala
posoda s gazolinom. Dva pomorska
sta bila na mestu ubita, dva druga pa
smrtnonevarno ranjena. Jadernica se
je potopila. Katastrofa se je pripetila
ko je bila jadernica v ladjedelnici
Gulf Refining družbe.

SLOVENSKO-AMERIKANSKI KO- LEDAR ZA LETO 1911.

smo pričeli razpošiljati našin cenje-
nim naročnikom.
Cena je 30 centov s poštnino vred.
Slovensko-Amerikanski Koledar
obsega:

Pesem: Ob novem letu.
Koledariki dal za leto 1911.
O razvoju semlje.
Dobava mesa kot volatrgovina.
Šest top.
Izobljajanje prometnih sredstev v
mestu New Yorku.
Ljudsko štetje leta 1910.
Trampje.
Dvomiljone sanje.
Morje, morje.
K stotnici ustanovitve Onyaboga
County, Ohio.
Največji sločja.
Žrtve politika.
Policijski kapitan Brown.
V desetletni ječi.
Pripravek o čebeli.
Gracy Women.
Rdeča smrt.
Oropana vojna blagajna.
Kronika.
Več malih vesti.
Smešnice.
Oglasi.

Mnogo ličnih slik se nahaja med
raznimi pripovedkami.

Naročila za koledar sprejemajo

SLOVENSKO PUBL. CO.,

82 Cortlandt St., New York, N. Y.

Podružnica:

FRANK SAKSER CO.,

6104 St. Clair Av., N. E., Cleveland, O.

Iz Avstpo-Ogrske. Amerikanci zmagali.

Prestolonaslednik je odklonil protek-
torat ljubljanske jubilejske umet-
niške razstave.

BOSENSKI DEŽELNI ŠEF OD- STOPI.

Koalicija na Hrvatekem je nastopila
nov boj proti banu Tomašiću.

Praga, 23. dec. V boju, ki se je
bil vnel med gališkimi oljnimi rafine-
rijami in Vacuum Oil Company, po-
družnico od Standard Oil Company,
so zmagali Amerikanci. Odkar je
vlada delala imenovani kompaniji
sitnosti, ni ta več kupovala sirovega
olja od avstrijskih kompanij, vsled
česar so imeli lastniki petrolejskih
vrelcev zelo veliko škodo. Interesen-
ti so zdaj naprosili vlado, da prekli-
če vse narebde, katere je bila izdala
proti Vacuum Oil Co. in vlada bode
to tudi storila.

Prestolonaslednik in slovenski umet- niki.

Ljubljana, 23. dec. Slovenski umet-
niki, ki so priredili jubilejsko umet-
niško razstavo v Ljubljani in prosla-
vo osemdesetletnice cesarja Fran Jo-
sipa, so se obrnili na prestolonasled-
nika nadvojvodo Fran Ferdinanda,
da bi blagovolil prevzeti protektorat
razstave. Prestolonaslednik je na
dotično prošnjo odgovoril, da se mu
zaradi zaposlenosti ni moge odzvati
zanj častni prošnji.

Bosenski deželni šef Varesanin od- stopi.

Sarajevo, 23. dec. Bosenski de-
želni šef Varesanin odstopi in kot
njegov naslednik se imenuje pehotni
general Gerba v Zagrebu.

Ban in koalicija.

Zagreb, 23. dec. Koalicija je na-
stopila nov boj proti banu. Sklenila
je zvezati se z vsemi strankami in s
tem pripraviti padec bana Tomašića.
Zato je povabila tudi opozicijske
stranke na sejo, kjer se je posveto-
valo o novem klubu, ki bi ostal sku-
paj in bi bil dela zmorna večina. To
pa le v slučaju, da bi ban hotel na-
stopiti svojo pot. Stranke, tudi ko-
alicija, so pripravljene konferirati z
banom in se ne odrekajo pogajanjem.
Le sedanje poudbe bana nočajo
sprejeti. Situacija je zelo napeta,
vendar se ne more reči, da jo koalici-
ja ne obvlada.

Lov na race — v monoplani.

Los Angeles, Cal., 23. dec. Fran-
coski zrakoplovec Hubert Latham se
je iz Bolea Chico Cluba v monoplani
podal na lov na race. V zrakoplovu
je obkrožil lovsko vodovje in prepo-
dil na tisoče rac. Iz zrakoplova je
ustrelil deset rac. Lov je trajal pol
ure.

Vstaja na Filipinih.

Rod Manobas na Filipinih se je
upri proti amerikanski vladi in je na-
padel farmerje v okraju Davao. Ka-
valerijski polk zasleduje zdaj uporne
Manobase. Brigadni general Pershing
je prevzel vrhovno poveljstvo.

ZASTONJ.

Knjiga stalne vrednosti zastonj!

Z veseljem naznanjamo, da je Se-
verov Slovenski Almanah za leto
1911 sedaj pripravljen za razdelitev
in iztis lahko dobite od lekarnika.
Zadnja izdaja tega priljubljenega
Almanaha in Kažipota do zdravja
vsebuje najkoristnejša in najzanimi-
vejša dejstva, katere lahko čitajo z
največjim dobičkom farmerji, meha-
niki, rudarji, drvarji, zidarji, sploh
ljudje vseh obrti in poklicev ter var-
ne in skrbne gospodinj. W. F. Se-
vera Company se je potrudila, da iz-
da knjigo, katero bo vsakdo cenil.
Vprašajte svojega lekarnika ali tr-
govca za iztis. ZASTONJ ga dobiti.
Ako ni lekarnika blizu vas, pišite
na: W. F. Severa Co., Cedar Rapids,
Iowa.

Novosti iz inozemstva. Amerikanci pri carju.

Pri eksploziji v Little Hulton premo-
govniku na Angleškem je bilo 360
premogokopov usmrtenih.

ITALIJA IN TURČIJA.

Francoska vlada je predložila poslan-
ski zbornici zakonsko predlogo gle-
de odprave štrajkov v javnih
obratih.

Petrograd, 23. dec. Amerikanski
milijonar in rudarski veščak John
Hays Hammond je bil pri carju v av-
dijenci in je razlagal vladarju načrte
o investaciji amerikanskega kapitala
na Ruskem. Amerikanci nameravajo
prevezati ruske rudnike, graditi veli-
ke tovarne, žitnice in vodovodne na-
prave. Tudi ministrski predsednik
Stolypin je sprejel Hammonda in fi-
nančni minister bode njemu na čast
priredil banket.

Nesreča na Angleškem.

London, 23. dec. Nesreča v Little
Hulton premogovniku je veliko večja,
kakor se je prvotno mislilo. Rešili
so samo osem delavcev, 360 pa jih je
bilo usmrtenih pri eksploziji. Rešila
dela so zaradi podzemskih plinov,
ki so napolnili rove, jako otežkočena.
Rešili so dozdaj spravili na površje
150 trupel.

Napetost med Italijo in Turčijo.

"GLAS NARODA"

(Slovenic Daily)
Owned and published by the
Slovenic Publishing Co.
(a corporation)
FRANK SAKSER, President.
ANKO PLESKO, Secretary.
LOUIS BENEDIK, Treasurer.

Place of Business of the corporation and
addresses of above officers: 82 Cortlandt
Street, Borough of Manhattan, New York
City, N. Y.

Če celo leto velja list za Ameriko in
Canada, \$3.00
pol leta, 1.80
leto za mesto New York, 4.00
pol leta za mesto New York, 2.00
Evropa za vse leto, 2.50
pol leta, 1.25
četrt leta, 1.75

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan iz-
venem nedelje in praznikov.

"GLAS NARODA"
("Voice of the People")
Holds every day except Sundays and
Holidays.
Subscription yearly \$3.00.

Advertisements on agreement.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne
vračajo.
Denar naj se blagovoli pošiljati po
Money Order.
Pri sprejembi kraja naročnikov
poslamo, da se nam tudi prejelje
vse vrste obveznosti, da hitreje najde-
mo naslovnika.

Dopisem in pošiljankam naredite ta na-
zov:

"GLAS NARODA"
82 Cortlandt St.
New York City.
Telefon 4687 Cortlandt.

Koncem tedna.

Deset milijonov dolarjev je daro-
val Andrew Carnegie za to, da bi se
odpravila vojna. Ako bo "revček
Andrejček" se dosel, da se odpra-
vijo interesna nasprotstva narodne in
razredne različice človeštva, potem bo
nastopila zlata doba.

Neki grafiar v Queens Borough v
New Yorku je res kriv grafičar. Ako
bi tega ne bil sam priznal, bi človek
mislil, da to ni mogoče.

Mestni svet bi naj člane, ki se dajo
podkoptati, izključil. Ali bi potem še
ostal quorum.

Mrs. Snowden, londonska sufra-
getka, ki biva zdaj v Ameriki, pravi,
da so ameriški možiki finjši in
bolje vzgojeni, kakor pa angleški.

Ako je dobra vzgoja in dvorljivi
identični s podjarjenjem pod žens-
ko voljo in trmo, potem ima Mrs.
Snowden prav.

Da je ljubezen slepa, se najlažje
spozna na smodkah, s katerimi neka-
tere žene obdario o Božiču svoje
može.

Sreča je, da niso delavci New York
Central železnice zdaj štrajkali, ko
se je na tej železnici pripetila straš-
na eksplozija. Ako bi bili štrajkali,
bi jih bili vsi meščanski listi obdol-
žili, da so oni povzročili eksplozijo.

V Pennsylvaniji v West Newton so
šerifi ustrelili tri premogolupce. Ek-
splozije iz premogovnikih pomoršč
premalavce, zato morajo še šerifi
premogarskih baronov pomagati
moriti.

Zakaj so cerkve prazne? Je vpra-
šal neki reverend zadaj nedeljo na
pričnici. Rekel je, da ima New York
najbolje cerkve v državi in najbolje
pridigarje, in vendar so cerkve praz-
ne. Nepotrebno vprašanje. Ljudje
postajajo pametnejši.

Na Danskem so bivšega justičnega
ministra obsodili v večletno ječo. Kaj
takega bi v Ameriki ne bilo lahko
mogoče.

Dr. Cook, ki ni našel severnega te-
čaja, je pristen Yankee. Najpopred
si je napravil denarja s popisom, ka-
ko je našel severni tečaj, in zdaj pa
s popisom, kako ga ni našel. Beda-
kov najde vedno dovolj, ki ga poslu-
šajo in berejo njegove spise.

Usoda je včasih neusmiljena. V
Brooklynju je v neki hiši, v kateri je
mlada zakonska dvojica uživala prvo
noč zakonsko veselje, nastal ogenj.
Gasilci so jo morali s silo spraviti iz
postelje. To je že preveč.

Celo na Kitajskem imajo zdaj že
"insurgentne". Naša "stara garda"
že nikjer ne bo mogla najti počitka.

Zakonska dvojica Parker boče po
oporočki moževega brata dobila za
vsako novorojeno dete \$30 mesečne
podpore. To je praktična rešitev
plemenskega samomora. Tako se
zdrži koristno s prijateljem.

Kaj pomaga Angliji močno in ve-
liko brodogradje? Proti sufragetkam se
ne more z njim bojevati.

ROJAKI, NAROČAJTE SE NA
"GLAS NARODA", NAJVEČJI IN
NAJCELEŠJI DNEVNIK!

Gospodarska anarhija.

Izmed 110.000 delavcev, ki so bili
še pred malo časa upošleni v želez-
narnah in jeklarnah v pittsburskem
okraju, jih je zdaj približno 25.000
brez dela, drugi delajo skoraj samo
polovico normalnega delavnega časa.
V Youngstown, Wheeling in John-
stown, kjer je tudi velika železna
in jeklena industrija, niso razmere
mnogo boljše, kakor v Pittsburgu. Tu-
di v teh krajih morajo delavci poč-
ivati. Število brezposelnosti v teh
krajih se ne dá lahko določiti, ker
kompanije ne želijo dati navedenih po-
datkov, delavci sami pa ne pripadajo
organizacijam, pri katerih bi lahko
uradniki dognali število odpuščenih
in izvedeli, kako daleč sega omejitve
obrata.

Obratna vodstva pripoznavajo, da
že dolgo časa niso imeli tako malo
naročil, kakor letos in ravno v tem
času.

Zanesljivo merilo za obseg železne
in jeklene industrije nam nudi pro-
dukcija koka. Iz nekega poročila
lastnikov plavžev v okraju Connells-
ville posnamemo, da produkcija koka
od tedna do tedna pojema. Prvi
teden v mesecu januarju se je pride-
lalo 449.082 ton koka, v tednu pa,
ki se je končal z desetimi decembrom,
pa samo 292.435 ton. Pri produkciji
koka je upošlenih gotovo 60.000 de-
lavcev, od teh pa jih zdaj počiva ena
tretjina.

Cambria jeklarne v Johnstownu
imajo osem delavnic, ali samo v treh
se dela ves čas. Kadar se dela v vseh
osmih delavnicah, ima dela 17.000 do
18.000 delavcev. Zdaj je približno
4000 delavcev brez dela in drugi de-
lajo pa tri ali štiri dni na teden.
Delavci zaslужijo komaj toliko, da
preživijo sebe in svojo družino, ali ne
iščejo si drugod dela, nego čakajo na
mestu boljših časov.

Tudi v pittsburskem okraju je de-
lavni čas skrajšan. Tovarne hočejo
preprečiti, da bi njihovi dobri delavci
šli v druge kraje iskat dela in za-
sluška in zato jim dajo vsaj nekoliko
dela.

Najslabši je položaj v Wheeling-
u. V. Va. V tem kraju je bilo 12.000
delavcev odpuščenih od dela v želez-
narnah in jeklarnah. Tovarna od
American Sheet & Tin Plate Co. je
že 15 mesecev zatvorena in je po-
pred dala dela 2200 delavcem.

V Aetna Standard Mills dela 3500
ljudi, v normalnih časih je delalo
6000.

V Bellaire, ki leži nasproti mestu
Wheeling na drugem bregu reke
Ohio, se nahaja tovarna od Carnegie
Steel Co. v tej tovarni dela 3000 de-
lavcev le pol teden. V Laughlinovih
tovarnah v Martin's Ferry, katerih
je 22, se dela samo v štirih tovarnah
in izmed 4000 delavcev jih je bilo
3500 odpuščenih.

Izmed 200.000 delavcev, ki so po-
šleni bili v jeklarnah in železnarnah
v Pittsburgu, Wheeling, Youngs-
townu in Johnstownu, jih je 50.000
do 60.000 brez dela in zaslužka. Nad
6000 delavcev se je vrnilo v Evropo
nazaj. Izmed teh jih nekoliko čaka,
da se razmere v Pennsylvaniji in v
West Virginiji izboljšajo, nakar se
povrnejo nazaj v Ameriko, ali večina
jih ostane v Evropi.

Dopisi.

Aurora, Minn.

Čenjenji g. urednik:—
Kjer je huda zima minnesotska, se
ob gorkih pehah marsikatero umiglo-
mo in se ob priliki v nam priljublje-
nem glasilu oglašamo. — Naznamim
vam, da smo imeli dne 18. dec. člani
družstva sv. Jožefa šte. 85 J. S. K.
Jednoto sejo in volitev družstvenih
uradnikov za leto 1911. Izvoljeni so
bili sledeči uradniki: Matevž Lev-
stik, predsednik; Alojzij Pete-
lin, tajnik; Box 121; Ivan Peruž,
podtajnik; Fran Hočevar, blagajnik
in zastopnik; Box 121; nadzorni od-
bor: Anton Cebina, Štefan Pavličič in
Josip Skrbec; bolniški načelnik Jo-
sip Jannik; Box 4, pomagač Fran
Turek in Fran Levstik; zastavonoša:
Mihael Klobučar in Jakob Snoj; re-
darja: Fran Lah in Alojzij Lozar.

Delavske razmere se pa niso prav-
niče izboljšale. Zato je najbolje
za vsakega, da ne zapušča dela, do-
kter je zima.

Pozdrav vsem rojakom in rojaki-
njam širom nove domovine.

Fran Levstik.

South Range, Mich.

Čenjenji g. urednik:—

Tukaj nas je precej Slovencev in
bratov Hrvatov, s katerimi se dobro
razumemo. V družbenem oziru smo
preskrbljeni, da ima vsako prilož-
nost, se zavarovati za slučaj nesreče
ali bolezni. Dne 18. t. m. je imelo
družstvo sv. Florijana J. S. K. J. svo-
jo glavno sejo, pri kateri se je vršila
tudi volitev novega odbora za leto
1911. Dosedanji predsednik, sobrat
Pavel Lukanič, ki je vodil sejo, se je

zahvalil za predsedniško mesto, na
katerem je bil dve in pol leta. Na se-
je vzel to na znanje, so bili izvoljeni
pri volitvi sledeči uradniki: Predsed-
nikom Peter Klobučar, podpredsed-
nikom Juri Kodrič, I. tajnikom in za-
stopnikom Mihael Muhvič, Box 293,
South Range, II. tajnikom Ivan Ver-
derbar, blagajnikom Josip Lasič. Od-
borniki: Anton Musič, Andrej Špal-
car, Pavel Lukanič, Fran Habat, Ig-
nac Colman, Pavel Gazdovič. Maršal:
Fran Starin. Zastavonoša: Jakob
Štebe. Bolniški obiskovalci: Pavel
Lukanič za South Range, Fran Ha-
bat za Baltic, Anton Bukovac za Co-
per Range.

Na tem mestu tudi opominjam ro-
jake Slovence in brate Hrvate, da
pristopajo k našemu društvu, ker ni-
kdo ne ve, kdaj ga lahko zadene ne-
sreča.

Omeniti moram tudi, da imamo se-
daj dovolj snega in mrazu je. Ravno,
ko to pišem, zunaj zopet sneži.

H koncu voščim vsem sobratom J.
S. K. J. srečno Novo leto.

Mihael Muhvič.

Selskega župnika sveti večer.

Spisal P. S. Pinžgar.

(Konec.)

Takrat se je pa dvignil na vzhodu
izkušnjavec. Preko zametnih gor
je prišel — izgnanec. Vsa rodbinska
svetišča so mu zaprla vrata na sveto
noč. Dolgočasel se je, in njegove mi-
slji so bile žalostne, ko se je veselila
vsa zemlja. Zato je prišel k onemu,
ki je oslabele, kateremu je žalost stis-
nila srce. Ogrnil se je v svetlo mla-
dost, in skozi ledene svetle na oknih
je zadihal po rožah. Župnik se je
stresel. Ali v njem ni bilo moči. Nje-
govo uho se je odprlo in je poslušalo.

"Margita!" — Izkušnjavec je za-
sepetal njeno ime.

"Domislil si se po dolgih letih, ko
si upal, da je vse zgorelo, da je sam
pepel, brez iskre.

Pomisli, kako mehko so zvenele
njene besede, ko te je poklicala: Fe-
rene!

Ali se pomniš tistega kostanja in
mizice pod njim — sredi vrta — na
gricku? Pomniš? Po zraku metulji,
po rožah šumenje, krog in krog ljube-
zen... Ti si pa govoril — ko je plula
ljubezen — o narodu, o svojem ubo-
gem narodu. Njene velike oči so se
ti smehljale, ker so čutile ljubezen,
katere ti nisi občutil. Klicale so te:
"Pridi! Jaz ti bom narod, ne ubog
ne reven, ne zatiran — jaz ti bom na-
rod bogat, mogočen. Pridi, Ferenc!"

Slišal si, v srcu je zagorelo. Toda
prišel nisi. Ko te je poklicala s tu-
jim imenom, s katerim je izpovedala
svojo narodnost, te je zazebelo v duši.
— Zakaj v njenih žilah je tekla kri,
ki tlači tvoje brate. Zato nisi šel za
njimiš oči. Iz ljubezni do naroda
nisi šel in je nisi ljubil.

Zabolelo te je in zapelo, ko si vi-
del, da so njene oči vlažne, ker nisi
hotel za njimi — iz ljubezni do na-
roda. In lagal si, da si revež, da
ne sme berač in beraškega rodu sin
v gradove — da je okorna njegova
noga. Sramovali bi se ga. — zato
ostane reven med — revnimi.

Štirinajst dni si ji govoril in štiri-
najst dni si lagal svojemu srcu in
njenemu srečju. Njene oči so bile še
bolj vlažne, vse polne nesrečne neve-
re. Kako bi ti verjela, ko je brala
iz oči, da si lagal.

Ali se veš, kako je molčala v brid-
kosti? Kako je izrekla naposled:
"Bogat si — zelo bogat — pa ti ni
ne privoščiš deleža ob svojem boga-
stvu? Zakaj si tako skop, Ferenc?"

Kaj ne, ko bi ne bila z zadnjo be-
sede izdala zopet svojega rodu, kaj
ne, ti bi se bil zgrudil pred njo in ji
ponudil vse — vse...

Tako pa nisi — da nisi izdal svo-
jega naroda... Modrijan! Obrni se
misli na poteček, kjer sta se sešla
zadnji trenotek za slovo. Tudi tebi
se je tresla roka, tudi tebi, modrijan!
Nagnila se je njena glava, kakor
roža, in tvoja se je sklonila k njeni.
Ustnice so hrepenele po ustnicah. —
Ali tedaj se je oglašil modrijan, za-
ljubljen v reven narod, in ti je kri-
čnil: "Judež!"

Odšla je Margita z bridkostjo v
srcu...

Ti si pa ogrnil črni plašč in si za-
vestno in bahato klical: "Za narod.
za moj revni narod!" — Modrijan!
Sedaj okušaj, kaj ti je dal narod!
Ona bi bila dala bogastva, narod ti
poklanja ubožstvo. Ona bi ti dala lju-
bezni, narod te sovraži, ker je njemu
tvoja tvoja duša in tvoja ljubezen.
Ona bi ti dala sveti večer — odprla
bi ti rodbinsko svetlišče — in ti bi
kraljeval nad sinji, nad hčerami: Na-
rod te je preganjal v samotni, zapri-
ladine gore, k hladnim sream...

stopil h grobu in da boš stal ob njem
— do smrti.

Ljubezen seješ v ta grob — pa je
ne žanješ, dobrote siplješ vanj, pa
ne vzklije hvala. Vse bi ral bil
vsakemu — pa ti očitaš skopost.
Brez skrbi ne sešdaš k mizi, — reven,
pa kriče o bogastvu. Kaj bi dal, da
te potrepje v bridkosti samo ena ro-
ka na rame in te pokliče s sream, lju-
bezni polnim: "Prijatelj!" Kaj bi
dal?

Zamudil si uro, ko te je klicala uso-
da. V mladostni oholosti si jo pah-
nil od sebe. Ne vrne se — pred teboj
zeva grob, tvoja kri kaplja vanj, po-
časi, sraga za srago, da je večje trp-
ljenje...

In še trpljenje ob grobu te ni spa-
metovalo — o veliki modrijan, lju-
bitelj narodov — junak za kratkočas-
no povest.

Kaj res misliš, da so narod tisti,
ki hodijo v škornjih brez podplatov?
Da so narod vsi oni, ki jim bljuzga
v trdi zimi skozi prevrtljene urbase
na čimnih snežnicah na premle noge?
Kaj je še kljub trpljenju trdna tvoja
vera, da so narod oni, ki se jih stis-
ka po deset — ne v dostojni hiši —
v tesnem brolju, kjer spavajo po
tleh, pod mizo, po klopih, na peči —
povsodi? Ti — da so narod? Ali
pa oni, ki je hodil celo leto s prste-
nim obrazom za plugom in brano, ki
je vlekel ponori in podnevi — v pla-
su za plačilo trese roka, ko mora od-
vezati lačno mošnjico, da kupi obu-
tali za dečo?

Modrijan! Vsi ti niso narod, tvo-
ja znota je velika!

Narod so samo trije, morda štirje
— morda deset. Ti ne hodijo brez
podplatov, tem ne bljuzga snežnica
skozi čevlje, ti niso lačni in niso že-
jni. Ne tresejo se jim roke, ko tro-
sijo zlato za kratek čas. Trije so
morda, morda deset, ki sedijo na zla-
tilih tronih — in ti so narod, tvoj
ljubljeni narod, za katerega si ti og-
nil črni plašč in za katerega si govo-
ril: "Z Bogom, tajka!" ter jo
pahnil od sebe. Ti, modrijan, si
pa domisljaš, da deluješ za narod,
ko gaziš po snegu, ko hodiš od koč
do koč in učiš, ko pritrgaš sebi, da
deliš drugim, ko žalostne tolažijo, ko
govoriš o napredku in prosveti — o
modrijan, kako brez konca je tvoja
preprostost!

Ali se sedaj ne razumeš, da si sa-
mo priznaješ za tri — za deset, ki so
narod, da si njihov blapec, ki naj se
veseli, da sme biti blapec. In od te-
ga hlapčevskega veselja se imaš pra-
vico zrediti in obleti drago obloko,
katero tudi kupi za ceno hlapčevske-
ga veselja, da se ti ne smejejo lastni
bratje, ko prideš z gora med nje —
reven od revežev. In če potožiš na-
rodu — tistemu tvojemu narodu, ki
bodi po snegu s prevrtljenimi čizmi,
se ozre vate in v njegovem pogledu
ni vere v tvoje besede. Zakaj, videl
je na tvoji glavi gorko kučmo in na
škornjih ni videl lukenj. Ne veruje
tem besedam in ne veruje drugim...
Potoži pa onemu narodu, ki je resni-
čen narod, tistim trem ali desetim, pa
ti poroče prvi: "Oj, ni zatajevanja
v tebi! Kako nekrščanska duša v ta-
larju!" In drugi ti reče: "Hinavec,
na prsih skrivaš bankove, doma v
skrinji čuvaš zaklad! Sezi, sezi in
daj za narod! Nije ne daš, sram te
bilo..." Ti greš in trpiš, in si pono-
sen, da smeš trpeti za narod, delati
za narod — in si hvalčen za trplje-
nje, ki rodi drugim sadov, ti pa spra-
viš listje, da truden ne ležiš na go-
lem.

O, modrijan, zakaj si zamudil uro,
ko te je klicala usoda? V mladostni
zmoti si jo pahnil od sebe. Ne vrne
se, pred teboj zeva grob. Tvoja kri
kaplja vanj — sraga za srago — po-
časi, da je trpljenje še večje...

Tedaj se je razleglo preko gor, po
snežnih vrhovih, po tokavah med
revnimi kočami. Božje usmiljenje so
zazvonili svetločni zvonovi.

Izkušnjavec je zgrabilo s močjo
veselnega kralja. Izginil je — iz-
gnanec. Za seboj je pustil temo v
sohi, temo v duši in žalost v srcu.
Pred selskim župnikom je zeval
grob, ob njem je stal on sam v čr-
nem plašču in gledal, kako so padala
zrna njegovega dela v jamo — in ka-
ko niso kalila... In njegova brid-
kost je bila velika, da se je prijel za
roko ob strani, kjer se je kričelo sree.
Takrat se je prikazala pri vratih
družna lučka, zasenečena s skrbno
roko.

"Prižgimo, brat, svetločni zvonov-
i zvonijo!"

Ozrla se je sestra Marijanica na
otoman — in brata ni bilo tam. Na
stolu je slonel sključen, grenkost na
obrazu in strah v očeh.

In grenkost je šla na lice sestre
Marijanice in strah je dehnil v nje-
ne oči.

Lučko je postavila pred jaslice in
odšla brez besede z grenkostjo na li-
cu in s strahom v očeh — odšla se-
stra od brata, kakor tiste tih duše,
ki čutijo, pa ne tolažijo, ki mrjo z u-
mirajočimi — pa vendar žive, ki
žrtvujejo sebe, da so žrtva drugim,
ki jih umirajo, pa jim ne morejo po-

moči — lažja in manj grenka v svoji
grenkosti...

Zejena lučka je razsvetlila sobo.
Župnik se je dvignil s stola. Na
trdnih plečih je čutil, da je nosil
strašno breme.

Blagoslovljeni zvonovi so trkali na
zamrle šipe. Po gorah so priklile
plamenice iz snega in se gibale in la-
tele...

Župnik je stopil pred hlevec. Na
strani je spalo božje dete in v snu
je dvigalo eno roko, k njemu: "Pridi,
ki si obložen, prid, jaz te pokrep-
čam! — Ali ne veš, da mora pasti
zrno v zemljo in biti uničeno, sicer
ne vskali in ne rodi sadu. — Zakaj
si maloveren?"

V župnikovi duši se je zazoril zo-
pet dan, žalost je izbežala iz srea.
"Zakaj sem maloveren? — Ali ni-
si tudi ti prišel k revnemu narodu,
ali nisi dal slovo bleškemu gradu?
Sejal si sejave svoje seme — in se-
me so ti razhodili in pomandrali, in
nazadnje strli tebe — sejavec. Ve-
selili so se zmage — ali zmaga je bi-
la poraz. Vskali si ti iz groba —
vstal si — vskali se je seme, katero si
sejal in je rodilo — roda — in bo do
konec.

O, nsem maloveren in malodušno-
sti ni več v mojem sreu. Trdno ve-
rujem, da pride trenutek, ko podeliš
moči mojemu prahu. Iz groba, ob
katerem stojim, v katerega kaplja
moja srčna kri, — iz tega groba
vzbudiš ti kal semena, in vskili bo
vsajeno stebelce, ki obrodijo sadove
mojega truda — sadove iz prahu re-
venega — revnega naroda...

Izpred sodišča v Mari- boru.

Mlad požigalec.

Neki 15letni pastir M. M. od Sv.
Tomaža pri Ormožu je zažgal 12. okt.
v Mali vasi v ptujskem okraju kopio-
co sena posestnika Franju Munda.
Vsled tega je bila tudi s slamo krita
hiša v nevarnosti. S senom so zgo-
rele tudi deske; škoda je bilo 336 K.
Fant se izgovarja, da je bil jezen, ker
je moral vedno pasti. Munda pa ni
bil njegov gospodar. Sodniški zdrav-
niki in šolsko vodstvo so izjavili, da
je fant duševno slab, a ne hudoben.
Mariborsko sodišče je obsodilo fanta
na 3mesečni ostri zapor.

Posledice alkohola.

40letni pekovski pomočnik Janez
Berič v Ljutomeru je prišel 7. nov.
močno pijan domov; zato ga je nje-
gova žena Marija ozmerjala. Prišlo
je do prepira, vsled kojega je Berič
svojo ženo začel pretepati ter ji gro-
ziti, da jo ubije. Žena mu je zbežala
in šla po redarja. Redar je hotel
Beriča aretirati; a ta se je zoperstavl-
jal, da so morali poklicati še orožni-
ka. Brail se je na vse kriplje in
grdo zmerjal redarja in orožnika. Be-
rič je bil že radi tatvine in tepeža
predkaznovan. Okrožna sodnija ga
je obsodila na 6 mesecev zapora, po-
ostrežena s postom in trdim ležiščem
vsak mesec.

Izpred sodišča v Celju.

Revolver.

Ko je septembra tega leta Alojzij
Tantegel gnil živino na pašo, mu je
prišel nasproti 17letni posestniški sin
Janez Griše in potegnil revolver iz
žepa; ko se je približal na tri kora-
ke, je oddal tri strele iz revolverja,
a k sreči nasprotnika le lahko ranil.
Obsojen je bil zato na 10 mesecev
ječe, na zrgubo orožja in 10 kron glo-
be, oziroma 24 ur zapora radi pre-
stopka zoper orožni patent.

Nož — pretep.

V gostilni Andreja Kranjca v St.
Ljnu prišlo je 9. okt. med Valentinom
Jazbecem in drugimi gosti do svaje.
Lajo je provzročil Anton Rožman,
ker je hodil z odprtim nožem po go-
stilni in delal zdražbo. Nekateri fan-
tje so šli nato pred gostilno in tam
pili dalje; a tam je zopet začel Jaz-
bec delati zdražbo. Napadel je z no-
žem Matevža Brešarja; ta ga je vrgel
ob tla, da je dobil pri tem dva vbo-
dla v desno ramo. Začet se je sploš-
ni tepež, pri katerem je Jazbec ranil
tudi Ferdinanda in Janeza Flogija.
Končno so Jazbece vrgli na tla ter ga
znatno pokodevali. Celjsko so-
dišče je obsodilo Jazbece na 10 me-
secev, Matevža Brešarja na 5 mese-
cev ostrega zapora, Janeza Flogi.
Ferdinanda Flogi, Franja Grednerja
in Antona Rečnika pa vsakega na 4
mesece ječe.

PETER KEBER

1703—2nd Ave., New York, N. Y.
priporoča za praznike svojo zalogo
najboljšega importiranega vina.

Tudi je edini importar

Cvička in Vipavca.

Vsako soboto zveč. slov. prij. sestanki

Slovensko katoliško



svete Barbare

podp. društvo

Za Zedinjene države Severne Amerike.

Sedež: Forest City, Pa.

Inkorporirano dne 31. januarja 1902 v državi Pennsylvaniji.

ODBORNIKI:

Predsednik: ALOJZIJ ZAVERL, P. O. Box 685, Forest City, Pa.
Podpredsednik: MARTIN OBREŽAN, Box 51, Mineral, Kans.
I. tajnik: IVAN TELBAN, Box 707 Forest City, Pa.
II. tajnik: ANTON OSTIR, 1134 E. 60th St. Cleveland, Ohio.
Blagajnik: MARTIN MUHIČ, Box 537, Forest City, Pa.

NADZORNIKI:

MARTIN GERČMAN, predsednik, Box 683, Forest City, Pa.
KAROL ZALAR, I. nadzornik, P. O. Box 547, Forest City, Pa.
JOS. BUCENELI starejši, II. nadzornik, Box 591, Forest City, Pa.
FRONK SUNK, III. nadzornik, 50 Mill Street, Luzerne, Pa.

POROTNI IN PRIZIVNI ODBOR:

FAVEL OBREGAR, predsednik porotnega odbora, Weir, Kans.
JOS. PETERNEL, I. porotnik, P. O. Box 95, Willock, Pa.
IVAN TORNIC, II. porotnik, P. O. Box 522, Forest City, Pa.

Dopisi naj se pošiljajo I. tajniku IVAN TELBAN, P. O. Box 707 v
Forest City, Pa.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

Slovensko-Amerikanski

KOLENDAR

za leto 1911

je izšel

Stranski človek.

(Slovenska narodna pravljica.)

Stranski človek je šel po poti, ki pelje v vas. Pogledal je okrog in videl, da zahaja sonce in odpada orumenelo listje, po polju pa veje jesenski hlad.

Stranski človek je šel s počasnimi koraki in gledal pred se v daljavo, kdaj bo zapazil dimnike domače vasi. Pri cesti je stal cestar in tolkel kamenje.

Stranski človek je prišel do njega in ga vprašal:

"Dobro dan, stric!"

"Bog daj!" odgovoril je cestar in tolkel dalje kamenje.

"Mož me ne pozna?" misli si je stranski človek ter ga vprašal: "Ali me poznate?"

"Menda vendar," je rekel cestar. "Naj ste vi tisti človek, ki je šel iz naše vasi, ko je bila še poudar in je zelenelo listje, a po gričih so veli južni vetrovi."

"Da, jaz sem tisti človek, ki je odšel v svet pred dolgimi, dolgimi leti. Sedaj se vračam spet domov uživati jesen. Bil sem daleč pri Mavrih na Španskiem. Vse njihove vednosti sem preštel in vseh njihovih umetnosti sem se naučil. Bil sem na dvoru kraljice v Kordovi in videl sem palače iz alabastra in palmovih vrtov. Sedaj se pa vračam domov in s sabo prinašam najdražjo iznajdbo španskih saracenskih umetnikov, takozvani kamen modrijanov. Jaz ti znam iz vsake reči narediti zlato, samo ako hočeš. Ali hočeš?"

Cestar ga je gledal začudeno. Ko je stranski človek nehal govoriti, je prijel spet za svoje orodje in tolkel dalje kamenje ter rekel med delom počasno:

"Kaj govoriš o jeseni? Pogledaj okrog in videl boš, da vlada v prirodi najhujšega pomladi in slavee se že oglašajo v grmu za potokom. Izbi si vendar iz glave svoje sanje o jeseni in o zlatu in o saracenskih kalibrkih!"

Stranski človek ga pa vpraša še bolj vsiljivo:

"Ali hočeš zlato? Povej, koliko naj ti ga naredim, da ti ga ne bo preveč. Zlato je težka stvar, ti pravim, in človek se lahko nad njim zadavi."

Cestar je postal nepoprčljiv in odgovoril je hladno:

"Ga boš pa drugič, ko bova imela več časa. Danes se mi mudi stoli tole kamenje."

"Samo nekaj trenutkov," prosil je stranski človek, "samo nekaj beglih trenutkov in imeli boste zlato, kolikor imate sedaj kamenja. Saj se ne gre za me, jaz zlatu ne potrebujem, gre se samo za vas, moje rojake, katere b' rad osrečil. Jaz sem poslan od samega Abdulaha, kordovskega kalifa. Sedaj mi boste verjeli."

Cestar se je nepoprčljivo obrnil na drugo stran in mirno tolkel dalje svoje kamenje.

Stranskemu človeku se je storilo neizmerno tesno v prsih in prevzela ga je taka bolelost, da se je kar dušil. Zakril si je obraz z rokama in šel nekaj časa dalje po poti kar na slepo gnan samo od groznice sile svoje bolesti in svojega hrepenenja.

"Tako sprejema domovina, ko se vrača k nji stranski človek!"

Toda polagoma se je polegla njegova bolelost in njegovo hrepenenje se je pomirilo.

"Saj je bil to samo cestar, ki je celo življenje zatopljen samo v cesti-no kamenje," misli si je. "Kako bo on razumel, kaj je kraljeva znanost alkimije in kaj znao saracenski der-viši. Njemu se ni niti sanjalo nikdar o alabastrovih palačah v Kordovi in o palmovih vrtovih. Toda daleč tam v megli stoji hiše moje rodne vasi in tam so drugi prebivalci, ki bodo s hrepenenjem dušo vsrkavali skrivnosti kraljeve znanosti alkimije."

Stranski človek je šel in šel dalje po prašni poti in je prišel do mesta, kjer so pastirji pekli krompir kraj potoja. Vsedel se je k pastirju poleg ognja, utrujen in izmučen, ter si položil roke v dlani. Pastirji so gledali začudeno in boječe prišleca, se široko odmaknili od njega in nikdo ni imel poguma vprašati ga, kdo je od kod.

Slednjič dvigne stranski človek glavo in pogleda po pastirjih:

"Ali me ne poznate?"

Pastirji odkimalo začudeno.

"Seveda me ne poznate! Jaz sem tuje med tuiji in nikdo me ne pozna več v mojem rodnem kraju. Bil sem mlad in kipeč, ko sem šel od tod in sedaj sem star in utrujen, ko se vrn-am. Neugnana želja me je gnala v tužino. Najti sem hotel kamen modrijanov, oni čudni magisterijum, ki zdravi vsako bolezen in spreminja vsako stvar v zlato. Ni mi bilo mar ne časa, ne truda, ne napora, samo, da bi ušel svojo perečo željo in si pridobil oni prečudni kamen. Sedaj se vrnem domov star in zlomljen in utrujen in s sabo prinašam čudodelni magisterijum. Hotel sem se vrniti ve-

lik in slaven in mogočen, kakor junak v pravljici. Mislil sem, da bom udaril s pestjo ob goro in gora se bo zamajala, stopil na rodna tla in zemlja se bo pod mano tresla. A sedaj sem star in slab in truden in od vseh svojih visokoletečih sanj mi ni ostalo ničesar, kakor kamen magisterijum. Z njim lahko izpremenim celo vašo vas in ves svet na okoli v čisto zlato."

"Ali hočeš zlato, čistega zlata? Lahko vam ga nasujem na peršice, na polne klobuke. Dajte mi samo en pečen krompir, samo en krompir za klobuk čistega zlata."

Kaj se umičete in kaj me gledate tako začudeno? Saj sem vaš rojak in dete vaše vasi. Med menoj in med vami ni drugega razločka, kakor da sem jaz umetnik in posedujem prečudni kamen magisterijum, ki zdravi vsako bolezen in izpreminja vsako stvar v zlato. Dajte mi samo en krompir za peršice subega zlata, kajti grozno sem lačen. Vi še ne veste, kaj je zlato! Z zlatom lahko stresate gore in teptate zemljo. Ljudje vas bodo slavili in se vam klanjali in vam brali vsako misel in željo iz oči. Vsako koprenje sreče in vsako poženje duše usposobil vam bo moje zlato."

Pastirji se pa odmikajo še dalje od ognja in gledajo s čudnim strahom na prišleca. Tujec jim pa govori dalje:

"Nikar se ne bojte! Nisem v zvezi s skratom in ne s čatečem. Svojo vednost sem si pridobil pošteno za lastnim trudom in krvjo. Moja skrivnost je plod mojega lastnega nemornega napora in brez seuih nudi. Pridite bližje k meni, povedal vam bom čudne stvari. Bil sem v staroslavni Kordovi, ki ima štiri tisoč vrat in štiritisoč stolpov, neli sem se na dvoru kal'fa Abd-ur-rahmana, v palači Acahra, ki ima štiri tisoč petsto mramornatih stebrov. Nikdo moj rojakov še ni bil tam in nikdo še ni študiral skrivnostne knjige tabola smaragdina, katero je napisal pred tisoč in tisoč leti v Egiptu živeči Hermes Trismegistos. Jaz sem jo čital in sem se naučil iz nje kratkice vseh ved, znanosti nad znanostmi, deviško alkimijo."

Med tem, ko je tujec še govoril, se je najpogumnejši izmed pastirjev približal ognju toliko, da je z dolga palice pobral iz njega pečen krompir, potem se je naglo oddaljil k svojim tovarišem, ki so med tem od daleč in plašno gledali na čudnega tujca. Potem so si razdelili krompir in izginili po planjavah.

Zdaj je stranski človek zakričal tako bolestno, da je jok njegovega glasu odmeval od jasnega neba. Prijel se je z obema rokama za obleko na prsih in jo potegnil narazen, kakor da bi se mu bolesti dušilo v prsih sree. Potem se je vrgel na svobodno zemljo s prsi nazdol, kakor da bi si hotel s hladno prstjo matere zemlje ohladiti pereči žar svoje duše.

"Torej niti enega pečenega krompirja za vse, kar sem si tekom celega napornega življenja pridobil v daljni tužini. Kaj mi pomaga čulni kamen magisterijum in vsa vednost saracenskih umetnikov! Domovina tega ne potrebuje in ne ve ceniti njegove vrednosti!"

Stranski človek vstane in gre dalje po poti, ki pelje v vas.

Čudna je bila ta okolica, kakor se mu ni zdelo še nikdar, ko je kot mlad deček hodil po teh krajih. Koliko let je že od tega in vendar se mu zdi, kakor da bi bil samo en dan in kakor da bi si v lahkem snu v popoldanski vročini pridobil skrivnostno vednost čudopolnega magisterijuma. Sonce je zahajalo za goro z mogočnim pohodom in pelo zmagovalno pesem, kakor velikan, ki si je pridobil glavno zmago. Vsak žarek, ki je migotal v zraku in se odbijal ob listju na dre-vju in ob travi na zemlji, je bil akord te veličastne himne. In zemlja se je zamaknila v ta slavošpev in spremljevala njegove akorde z vzdihljaji večernega zefira. Kakor daleč je svenelo njegovo oči, vsepovsod je vznemela ta pesem in vespovsod jo je poslušala zamaknjena priroda. Na vzhodu se je spustila dolga senca, kakor po-šast raz gore in stopala vedno dalje, kakor da bi hotela dohiti tujca, ki je hotel za solcem na zahod. O-krog njega je vel večerni zefir in je-sensko listje mu je šuštel pod nogami. Stranski človek je pa hotel proti zahodu z urnimi koraki, kakor da bi hotel dobiti večerno sonce in se skriti pod njegov megljeni plašč.

Kako majhna je bila sedaj pred njim njegova rodna vas in kako majhni ti ljudje, ki niti ne vedo, kaj je kamen magisterijum in ki niso nikdar slišali, kaj je sloveča acahra v staroslavni Kordovi.

Ko je spet pogledal po poti pred sabo, je zagledal, da gre pred njim dekle in nese v roki vrč, v katerem je pljuskala voda.

Stranski človek pospeši korak in stopi k dekletu:

"Daj mi požirek vode za božjo voljo! Daj mi požirek vode, ker umiram žeje. Sedem let že potujem po tujem svetu in še nikdar nisem dobil

požirka vode. Na poti se mi je sanjalo, da se bo slednjič izpolnilo moje kopnenje in se bo našla duša, ki mi bo s požirkom vode pogasila perečo žejo. Ako mi daš požirek vode, ti bom povedal čudno povest o solnični Andalu-ziji in o palmovih vrtovih, o alabastrovih palačah in o slavnem kalifu Abd-ur-rahmanu. Samo požirek vode daj mi o dekle!"

Dekle se mu pa nasmehne in ga vpraša nagajivo:

"Čemu vam bo požirek vode?"

"Čemu mi bo požirek vode? vpraša? Čemu mi bo požirek vode? Glej jaz umiram in noga se mi opoteka in srce se mi duši v prsih! A ti me še vprašaš, čemu mi bo požirek vode! Sedem let že ježam in nisem mogel na vsaj široki zemlji od solneje Andalu-zije pa do vaše vasi najti studenca, ki bi ugasil moje žejo. Pri sebi imam čudodelni kamen magisterijum, ki izpreminja vsako stvar v zlato in zdravi vsako bolezen. A kaj mi bo čudodelni kamen magisterijum, če pa umiram žeje! Daj mi požirek vode, da ne umrjem!"

"Saj boste kmalu v vasi in tam bo ste dobili vode cel studenec in polno korito," odvrnilo je dekle.

"Kaj mi pomaga voda v vasi, ako pa tukaj umiram žeje. Daj mi vsaj požirek vode in pokažem ti čudodelni kamen magisterijum in odkrijem ti skrivnosti alkimije. Stori to vsaj iz usmiljenja do revnega tujca, ki se je mučil v tužini leto za letom in kate-rega mori neznozna žeja. Saj sem kost vaše kosti in dete vaše vasi. Dasirvam sem sedaj ničce ne pozna in noče poznati, vendar bo pribito na veke v zgodovini, da sem dete vašega kraja in plod vašega rodu. Ko bo zopet vzšlo sonce, bodo vrezali vanj z ognjenimi žarki moje spomin-ske plošče in ko bo veter zabučal po vašem kraju, bo zapel pesem o meni."

Dekle ga je pa gledalo z velikimi, pomilovalnimi očmi, iz katerih je od-sevalo sočutje in strah pred nezna-nim človekom ter je urno pospešilo korake.

"Pojdi bolj počasi," prosil je stranski človek, "kajti jaz sem utru-jen in moje moči so upale. Dojga je že moja pot, kajti potujem tam od solneje Andaluzije in iz starodavne Kordove. Nekoliko hodi bolj počasi, da te zamorem dohajati."

Dekle je pa še bolj pospešilo svoje korake in kmalu pustilo za sabo stranskega človeka. Od daleč se je še včasih ozrla plaho nazaj, če je more-bili ne dohaja. Toda stranski človek je ostal kmalu odzadaj, povsili glavo in štopal počasi po prašni cesti.

Naenkrat je na ovinku pred njim stala domača vas. Sonce je že zšlo in iz doline se je počel razpenjati rahlo in tiho polumrak, ki je pokrtil kmalu celo vas kakor s pajčolanom. Stranski človek je imel v srečo samo eno misel, ki ga je prevzela popolno-ma: Potreben sem počitka.

In vse je vabilo k počitku. Ljudje in živina so se vračali s polja, listje na sadnem drevmu se je povesilo, vrelee je žuborel spalno pesem, ne-ka mehka sanjavost se je vlegla po celi naravi, samo slavee v grmovju je pel tiho in strastno in v sanjavi mrak se je razlegala večna pesem o ljubezni. Vse je vabilo k počitku in v srečo stranskega človeka je zakipela vroča želja po miru. V sanjavem polumraku je stala naenkrat pred njim rodna hiša in stranski človek je k nji zavil svoje korake.

Iz dimnika se je kadilo in na mi-zo se je nosila večerja, ko je stran-ski človek stopil v družinsko sobo. Družina je prosila iz neba blagoslo-va in potem se je vsedla okrog mize k večerji, gospodinja je rezala kruh, berčaji pa so sedeli za pečjo in prič-kovali ostankov večerje. Stranski člo-vek je stopil v sobo in neizrečena radost mu je odsevala na obrazu. Sled-njič je prišel domov po dolgih blod-njah v tužini. Izmučen in utrujen je od skrajnosti, toda tu je klop, da se odpočije in pogrnjena miza, da k nji sede in topel zapeček, da se v njem segreje. Široko je odprl vrata in po-gledal naokrog z velikim pogledom. Pričakoval je, da bo radosten vsklik privrel iz prsi navzočih, da se bodo iztegnile vse roke v presrečen pozdrav in da se bodo veselja blišale oči njegovim domačinom. Toda mr-tvo je ostalo vse in hladno in pomil-ovanje se je zibalo na obrazih.

"Sedaj sem prišel!" — zaklical je stranski človek — "prišel sem na-ravnost iz solneje Andaluzije in iz starodavne Kordove. Bil sem v ala-bastrovih palačah, ki imajo štiri ti-soč tristo mramornatih stebrov in videl sem palmovih vrtov, bil sem na dvorcu samega vseslavnega kalifa in naučil sem se vse modrosti sarac-en-ke. S sabo prinašam čudoviti magi-sterijum, oni čudodelni kamen mo-drijanov, ki zdravi vsako belezen in izpreminja vsako stvar v zlato. Pre-kosil sem samega Hermesa Trisme-gistosa. Samo kruha mi dajte, košček kruha, da se najem in miren košček, da se odpočijem. Bogato vam bom vse povrnil in po kraljevsko se bom

zahvalil. Z zlatom bom pokrtil svojo rojstno hišo in z zlatom bom potkal alice naše vasi. Bolezen ne bo imela več pristopa v to okolico in blago-slos se bo razil nad njo."

"Vsedi se tamle na klop," rekla mu je mati, "odpočij se in pokrep-čaj. Potem pa ostani pri nas in ne bliodi več okrog in ne išči svojega magisterija. Izbi si vendar iz glave oni kamen modrijanov in daljno An-dalu-zijo, staro Kordovo z alabastro-vimi palačami. Bodi doma in ne de-laj mi nepotrebnih težav. Vsa okolica že govori o tebi in jaz sem radi tebe nepretrgoma v grozljivih skrbih. Vsedi se in naj se in potem pojdi k po-čitku."

Siranski človek je poslušal po-blevno kot majhno dete. Vsedel se je in najedel črnega kruha, potem pa se je vlegel na seno k počitku. Pod glavo pa je dal svoj čudodelni kamen magisterijum in vso noč je sanjal o svojem težko pridobljenem zakladu. V sanjah je videl rojstno hišo pokri-to s suhim zlatom in vse ulice so bile tlakane z rumeno kovino. Od vseh strani in po vseh stelah so prihajali ljudje in on je delal čuda s svojim skrivnostnim kamenom, zdravil vse bolečine in tvoril bogastva brez konca.

V družinski sobi je pa večerjala družina dalje in se veselo razgovar-jala, in tudi berčaji so bili deležni obilnih dobrot. Vse je postalo veselo in v govoru po dovršenem delu, samo mati je bila otožna in je tarnala:

"Težko pokoro mi je naložil Bog! Dala sem sina v mesto v šole, da bi se izšolal in postal gospod ter prišel do belga kruha. Obnašal se je dobro in nič se je pridno, da so vsi imeli nad njim veselje. Toda naenkrat se mu je nekaj zmešalo v glavi in sedaj go-vo-ri vedno, da je bil nekje v daljnih krajih in da ima nek kamen, ki po-se-da čudodelne moči. Ves dan se po-tika okrog in izmučen in utrujen se vrača vsak večer domov. Bog si ga vedi, kako se bo to končalo. Naj bi mu že Bog dal nazaj prejšnji razum ali ga pa vsaj na kokršenkoli način rešil iz tega stanja."

Tako je v družinski sobi tarnala mati, na senu je pa med tem sanjal stranski človek o svojem čudodelnem kamenu, naokrog se je razlival skriv-nostni mrak in v rožnem grmu na vr-tu je pel slavee svojo večno neizpeto pesem o ljubezni.

SLUŽBO DOBI SLOVENKA,

katera zna opravljati hišna dela. Prednost imajo one, katere razumejo vzgajati otroke. Pišite na:

Nick Vincić,

P. O. Box 64, Carrollton, Ohio.

Im. 21 JEWEL
ZELEZNIŠKA URA
Remontiran vijak in
strel, za moške in žen-
ske. 29 LET GOLD FILLED
risane dvojne pokrove
lepo urezane. Celo 14
TANČNI časomer je pri-
rejen posebno za osebe
na ZELEZNICAH. KER
ONI ZAHTEVAJO LE ZA-
NESLJIVU URE.
JAMCENA JE
ZA 20 LET

Pospešna ponudba: Mi pošljemo to na vaši naslov C. O. D. \$8.75 in ekspresne stroške z dovoljenjem, da se popolnoma prepričate. Če ne boste popolnoma zadovoljni kakor tu opi-sano ne plačate nič centa. Zaposlite si, da morate plačati \$25.00 za skromno enako uro pri kakem brezzvestnem trgovcu. Eno fno 2 ZLATOM PREV-LEČENO VERIZICO IN PRIVESEK z vasko uro.

EXCELSIOR WATCH CO., 1097 Atherton Bldg., CHICAGO.

Kje je ANTON SAMSA? Doma je iz Stare Sušice pri Sv. Petru na Notranjskem. Pred enim letom je bil v Coloradi in sedaj ne vem, kje se nahaja. Prosim cenjene rojake, če kdo ve, kje se nahaja, naj mi naznani, ali naj se pa sam javi, za kar mu bodem zelo hvaležen. — Anthony Zigman, Box 455, Davis, W. Va. (22-27-12)

IŠČEM SLUŽKINJO,

katera je zmožna delati v kuhinji pri slovenski družini. Plača na mesec \$20 do \$25.

Louis Kraitz,

R. F. D. No. 1, Box 108 A, (22-29-12) Galeton, Pa.

Velikazaloga vina in žganja.



Marija Grill

Predaja bela vina po 70c. galon
crno vino po 50c. "
Brisanjik 4 galone za \$11.00
Brisnjavec 12 steklenic za \$12.00
4 gal. (sodček) za \$16.00
Za obilno naročbo se priporoča

MARIJA GRILL,
5338 St. Clair Ave., N. E., Cleve and, O

Slovenec in Hrvat!

Naznanjam, da sem edini rojak v tem mestu, kjer imam Saloon prve vrste. Točim vedno izvrstno "Chicago Seips" pivo in naravna kalifornijska vina. Poleg tega so vsakemu rojaku na razpolago prav ukusno urejene spalne sobe.

Svojim gostom, sem ob vsaki priliki na razpolago. Svoj k svojim

Danilo Radotovich, Berlin Bar
Telephone 2336 Salt Lake City, Utah



Pot k
zdravlju,
moči in
kreposti.

ŽELODČNE BOLEZNI Revmatizem

ledvice, jetra in mehurne bolezni, zguba moške kreposti, nervoznost, gubitek življenjskega soka, sifilis ali zastrupljena kri, nalezena ali podedovana, druge moške spolne bolezni se zamorejo temeljito ozdraviti doma, privatno in z malimi stroški.

Ta brezplačna knjižica govori o teh boleznih. Pove vam zakaj trpite in kako lahko ozdravite. Ako ste se že naveličali, trošiti denar, ne da bi dosegli trajno zdravlje, pišite še danes po to dragoceno knjižico.

50.000 KNJIŽIC ZASTONJ

Vsaka Knjižica je Vredna \$10 Bolnemu Človeku.

Tisoče mož je že zadobilo perfektno zdravlje, moč in krepost s pomočjo te knjižice. Založba znanosti je: vsebuje ravno tiste stvari, katere bi moral znati vsak mož, mlad ali star, oženjen ali samec, bogat ali revčen. Ako ste bolni in nezmogni za delo, ta knjižica je za vas vredna stotine dolarjev.

To knjižico je spisal star zdravnik, kateri je leta in leta zdravil špicijsko samo moške spolne bolezni. Zdravil je več kot 25.000 mož. Pomislite kaj toliko izkušnja pomeni! Ako ste nezadovoljni in ne morete delati ter uživati življenja; ako hočete hitro in korenito ozdraviti; ako hočete imeti bogato, čisto kri v svojih žilah; ako hočete biti močan in živahen mož; ako hočete močno telo, jasno misel in trajne živce, izpolnite še danes kupon spodaj in pošljite ga nam.

Kupon za Brezplačno Knjižico.

Zapišite vaše ime in naslov, izrežite in pošljite še danes. Pišite razločno.

DR. JOS. LISTER & CO., Aus. 500, 22 Fifth Ave., Chicago, Ill.

Gospodje: Jaz trpim vsled bolezni, zato prosim, pošljite mi vašo brezplačno knjižico za moje, poštneine prosto.

Ime

Ulica in štev. ali Box

Mesto

Država

HASSAK

Plutine

CIGARETE

Pomislite! Deset cigaret z plutinim kon-em, izdelane iz dobrega tobaka za 5 centov! To je največja vrednost, ktera se je kdaj nudila v cigare-tah. Kakovost, ktero je bilo mogoče doseči le po mnogih letih izkušnje in s pomočjo velikih tovarn. Prodajajo se povsodi.



The American
Tobacco Co.
11 Fifth Ave., New York City

RED STAR LINE.

Plovitba med New Yorkom in Antwerpom
Redna tedenska zveza potom poštinih parnikov z
brzoparniki na dva vijaka.

LAPLANI
18,694 ton

FINLAND
12,185 ton



KROONLAND
12,185 ton

VADERLAND
12,018 ton

Kratka in udobna pot za potnike! Avstrijo, na Ogrsko, Slovenko, Hrvaško in Galicijo, kajti med Antwerpom in imenovanimi deželami je dvojna direktna železniška zveza!

Posebno se še skrbli za udobnost potnikov medkrova. Trejti razred onetati malih kabin za 2, 4, 6 in 8 potnikov

Za nadaljne informacije, cene in vožne listke obrniti se je na

RED STAR LINE.

No. 9 Broadway
NEW YORK
24 State Street
BOSTON, MASS.
709 2nd Ave.
SEATTLE, WASH.
1319 Walnut Street
PHILADELPHIA PA.

1308 "F" Street, N. W.
WASHINGTON, D. C.
219 St. Charles Street
NEW ORLEANS, LA.
90-96 Dearborn Street
CHICAGO, ILL.
900 Locust Street
ST. LOUIS, MO.

205 McDermott Ave
WINNIPEG, MAN.
319 Garry Street
SAN FRANCISCO, CAL.
121 So. 3rd Street
MINNEAPOLIS, MINN.
31 Hospital Street
MONTREAL, QUE.

NAZNANILO.

Rojakom ali rojakinjam, kateri želijo kupiti dobro uro, verizico ali pa kako drugo zlatnino, svetujem, da kupite pri svojem rojaku.

Sedaj prodajam uro s 17 kameni za 20 let jamčeno z dvema pokrovi 12 k gold filled velikost 16 za \$17.00 in velikost 18 pa le za \$15.50. Te ure imajo najboljše ko-lesovje: Elgin, Waltham ali Hampdon. Ta cena velja le en čas in to radi veliko naročil.

Priporočam se vsem rojakom in rojakinjam in prosim, da me podpirate, in prepričali se bode, da sem vedno enej, kakor kdo drugi.

FRANK BAMBIČ,

1704 N. Center St.,

Joliet, Illinois.

(6x 3x v 15-12)

Bolična slika. — Spisal Ivan Baloh.

Sama je sedela šestnajstletna Marica pri mizi v kuhinji. Njena vsakdanja družabnica kuharica si je izprosila od gospe dovoljenja, da je šla čez praznike k starišem na svoj dom in tako je ostala Marica sama doma.

Svet večer je bil.

Že druge večere ji je bilo dolgčas, nocoj pa tembolj, ker ni bilo cel popoldna nikogar v kuhinji. Kar so za praznike potrebovali, so že vse prejeto dni pripravili, da je kuharica že jutraj pred svetimi duhom lahko popotovala; gospa je pa zeleno smreko v drugi sobi že dva dni prej tako lepo odličila, da Marica kaj takega še ni nikoli videla. Oh, kako lepa je bila ta smreka! Nebrojno svetle natakjenih na koncih vej, zlate in srebrne niti preprežene od vrha do tal in na rdečih trakovih vse polno najlepših reči; spodaj na mizi pa polno igrač za malega Vladka. Tega Vladka varuhinja je bila Marica.

Bil je edini otrok pri hiši. Očeta njegovega skoro poznala ni. Jutraj je šel in zvečer prišel. Kuharica ji je rekla, da hodi gospod nekam pisat in da ima dobro službo. Ko je mali Vladko po kosilu zaspel, je Marica velela gospi, naj prinese iz kuhinje brisačo, da bode po tleh počistila in pospravila, kar se je od drevesa odtrgalo in padlo na tla. Tedaj je Marica obdvojala drevo. Za enega otroka — pa toliko stroškov! Če le ure bi bila Marica stala pri tem drevesu ter želela okusiti le vonj teh reči in dihati va-se zrak v tej sobi, ki je bil tako prijeten. Pa gospa je ni hotela pustiti same in ji je ukazala, naj se zopet povrne v kuhinjo.

Njena dolžnost je bila čez dan, da je kuharici prinesla vode in drv, po kosilu pa je redoma peljala malega Vladka na sprehod in se z njim igrala. Ko se je Vladko naveličal hoditi, sta šla dom.

Danes pa je bilo že vse delo dokončano, Vladko je bil doma in kuhinja je bila prazna.

Marici je bilo dolgčas in poprosila je gospo, da bi smela iti nekoliko po mestu. Gospa ji je dovolila, le da se kmalu nazaj povrne.

Ni bilo še poznano, pa dan je bil kratak in svetilke so že gorele po mestu.

Marica je krenila po glavni ulici, ki je vodila v cerkev. Krasno so bile razsvetljene različne različne prodajalnice; gledala in obdvojala je stvari, ki jih še nikoli ni videla in zdelo se ji je, da gleda vse le v sanjah.

Ljudje so hiteli semtertje, eni obloženi z različnimi zavoji, drugi za njimi z zelenimi smrečicami. Dekle pa je hitelo naprej do cerkve, kamor je hodila ob nedeljah k sv. maši.

Velika je bila cerkev, a mračna. Zdelo se ji je, da je domača njena cerkev sv. Katarine, kjer je opravila prvo sv. obhajilo, dokaj lepša in prijaznejša. Pokleknila je v zadnji klopi in molila.

Tam na stranskem altarju je pa zapazila nebrojno lučic. Vstala je in šla tje. Bile so prelepe jaslice. Tudi jih še ni videla. Vse tako lepo in nežno, da se od njih kar točiti ni mogla.

Ura je odbila šest.

Marica se je prestrašila, čez, da bi ne bilo že poznano. Roke je sklenila še enkrat, obdvojala lepo, sveto, a revno dete, ki leži na slamici sredi brezumne živine, naredila križ in šla iz cerkve.

Zunaj je bila noč.

"Jaslice ne bom letos imela", je dajala polglasno Marica.

"Ne, tako žalostno pa ne sme nocoj pri meni biti!" — in šla je Marica v prodajalnice in tam kupila za par novičev polno papirja, na katerem so bile naslikane jaslice in pastire. Vse to je šla proti domu.

In zopet so jo srečavali ljudje, da se jim je komaj izogibala, ker ni bila navajena toliko množice, in v tej in oni hiši je videla skozi razsvetljena okna krasna drevesa polna gorečih lučic.

Prišla je dom. Prižgala je luč in sedla na svoj navadni prostor. Tako čudno ji je bilo danes pri sreč. Takega žalostnega večera še nikoli ni praznovala. Vzela je iz žepa svoje jaslice, naslikane na papirju, prišla jih v kot k svoji postelji in zraven na mizo postavila luč.

Tiho je bilo, ni bilo slišati ni enega glasu, in dekle je bilo skoro strah. Nikogar ni bilo, da bi poslušal svoj sobo, nikogar, da bi pokadil a dišečim kadilom, saj je bil nocoj svet večer — in ona je bila tako sama.

Nekaj pa ni bilo tako.

Tam daleč na Dolenskem na Dobravi globoko v dolini stoji lesena kočica. Tam je Marica preživela svojo zlato mladost. Ni poznala sveta dalje, kot do farne cerkve in do šole. Prelepa so bila leta, ki jih je tu preživela. Prelepa je bila ljubezen, ki je vladala med domačini. Le dva otroka sta bila pri hiši — Marica in pet let starejši Janez. Oče in mati

sta ju rada imela. Niso imeli belega kruha pri hiši celo leto in meso je trikrat na leto — pa ničesar niso porabili. Dekle je paslo po občinskih svetih edino kravico, Janez je diraval v gozdu, oče pa kmetoval doma. Sveta niso veliko imeli; kadar je bila pa slaba letina, je bilo pa treba še živčati kupiti z denarjem, ki ga je Janez zaslužil. Ali vendar so bili ob velikih praznikih vsi veseli in posebno na sveti večer. Oče so napravili v kotu tako lepe jaslice, da jih čela vas ni imela takih in da so otroci nalašč hodili gledat in obdvojati pastirje; mati so pripovedovali tako lepe zgodbe iz življenja Jezusovega, z Janezom pa sta hodila po hiši, po hlevu in okoli hiše in škropila in kadila. Ah, to so bili lepi tisti večeri! Zvečer pozno pa so se oglasili farni zvonovi — tako lepo in tako ubrano, ko so peli samo na sveti večer in klicali vernike v hram božji tako vabljivo, da nobeden ni mogel ostati doma. Pa najsi je bil še tako velik sneg in burja še tako mrzla, ko je odbila ura enajst, vsi so odšli od doma k polnočnici, le lučica je gorela doma pri jaslicah. Nikoli ne bode pozabila Marica tega večera. Od vseh strani so zarele baklje in veliki in mali so hiteli v cerkev sv. Katarine, kjer so nocoj tako lepo peli božni pesmi, kot nikoli drugače. In ko je služba božja minila, kako so hiteli veseli domov, nad njimi pa so mignile in se bliske tale zvezde nebeske tako skrivnostno...

Tako je bilo nekdanj. — Pa vse se je izpremenilo.

Janez si je izmislil, da bi šel v Ameriko. Oče so mu branili, mati poročili, nič ni pomagalo. Janez je kazal na sosedo, koliko pošte ta in oni, tukaj pa nobeden ni ne zaslužil, še še toliko dela in trpi.

"Dolgo bomo poplačali in še kaj na stran dajali", tako je tolažil sin očeta; "čez dve leti pa tako nazaj pridem, ko bode treba iti k vojakom."

In oče so se udali in mati so se omešali.

Šel je Janez od doma za kruhom.

Težko so se poslovili. To je bila prva bridka ura — v tej družini, četrta pod slavnato streho. Janez je obljubil pri slovesu, da bode večkrat pisal in da bode vse, kar bode prišluzil, domov poslal.

Novo upanje je zažarelo v sreč očev, ko je videl, da ga sin tako ljubi, nov pogum ga je navdal, ker je bil prepričan, da bode kmalu rešen dolga, ki ga je tako silno mučil. Njive, katere je kupil, se niso bile plačane in še obresti je težko zmagoval.

Dobro se je godilo Janezu v Ameriki in takoj prvi mesec je poslal nekaj svojim roditeljem. Neizmerno so bili vsi domači tega veseli in vsak večer so molili za zdravje njegovo.

Janez je poslal še enkrat denar in pisal, da odpotuje v druge kraje, kjer bode boljši zaslužek. Kmalu bode sporočil, kamor pride. Oče in mati in sestra so bili veseli in čakali na nadaljnega poročila. Ni ga bilo. Čakali so tedne in mesece — od Janeza ni prišlo nobene vesti. Nešteto krat je šla zdaj mati, zdaj sestra vprašat na pošto, če je kaj, vselej sta slišali isti odgovor: nič ni!

Minilo je leto — in od Janeza še ni bilo nobenega pisma. Pisali so znanecem, ki so bivali tam, kjer je bil Janez popreje, če vedo, kje da je, — nobeden ni vedel o njem ničesar povedati.

Tedaj se je neka žalost naselila v domačo hišo. Mati je vedno molila za svojega Janeza in marsikatera tla solza ji je zdrknila dol iz ocesa.

Oče je postal tih in molčeč. Težili so ga dolgovi, niti obresti ni mogel plačati. Premišljeval je cele noči, kaj bi storil. In nekega nedeljskega popoldneva je rekel svoji ženi, kaj bi ona rekla, če bi šel še on za njim.

Krepak je šel, lahko se kaj zaslužil in morda se tudi Janeza najde. Žena je bila tih in v vse udana. O, da bi le Janeza nazaj pripeljal! In naredil je dolg na svojo kočico — in šel tudi on iskat sreče za svojim sinom drugam.

Sami sta ostali doma — mati in Marica.

Spčetka se nista mogli privaditi. Nekaj je manjkalo pri hiši, dolgi so jima bili večeri. Pa človek se vsega privadi. Mati je prešla, bi pa delala zobotrebneke. To je bil edini vir dohodkov za obe. Dosti sicer nista potrebovali, pa živeti sta morali in vse je bilo treba kupiti.

Oče ni pisal, ne poslal dolgo ničesar. Ko je pisal prvič, je Marica brala pisno tako žalostno, da sta obe jokali. Oče je šel v tovarno za železo in dobil težko in nevarno delo pri lahjenju vlitega železa. Nesreča je hotela, da je delal komaj tri tedne v tisti tovarni, pa je počila neka cev in razbeljeno železo je ranilo njega na života in na nogah in se pet drugih. Zdelo leži nevarno bolan v bolnišnici.

To je bila kratka, a žalostna novica. Za tist ni bilo nobenega pisma več. Čez stiriindvajset dni pa je zvedela mati v vasi, da je pisal Zrimčev To ne domaćin, da je Logar — tako je bilo Mariciemu očetu ime — v bolnišnici umrl.

Ah, to so tekle tihe solze v revni kočici na Dobravi! Janez se je izgovaril in sedaj se njega ni. — Molče sta trpeli Marica in mati in zdelo se jima je, da se je nad njuno kočico zlilo vse gorje vsega sveta.

Prišla je jesen in Logarica je zbolela. Hodila je v hosto in predhala se je. Prišel je zdravnik na občinske stroške in ukazal, da se mora bolnica takoj prepeljati v bolnišnico, ker je bolezen nevarna in nalezljiva.

Logarico so prepeljali v bolnišnico — in Marica je ostala sama doma. Strah jo je bilo zvečer, da dolgo ni zatisnila očesa. V dveh letih jaka zapremena! Če ure je zvečer klečala pred podobo Marije in molila za zdravje svoje matere.

Nekega dne je prišel v hišo mož z nenavadno obleko ter ukazal dekletu, da naj pobere svoje stvari, kar ima in naj gre dragam, oziroma naj gre k županu, da ji bode povedal, kje bode sedaj stanovala. Čudila se je Marica, zakaj da mora iz hiše, pa v nedeljo je slišala, da so oklicali pred cerkvijo, da bode Logarjeva bajta — prodana.

Šla je k županu in prosila, če bi jo vzeli za dekle. Bila je močno in čedno dekle. Župan pa je djal, da nima nobenega prostora v vasi, da pa je

neka gospa v mestu si priporočila, če bi mogla dobiti pošteno dekle za varuhinjo. In šla je Marica v mesto z naslovom, katerega ji je dal župan. Dekle je bilo gospe všeč. Marici pa je bila služba v mestu tudi, ker je lahko vsak dan obiskala svojo mater v bolnišnici in ji nesla belega kruha.

Materi pa ni bilo bolje. Usniliene sestre so naročile dekletu, da naj molči za mater.

Ko pa pride nekega dne Marica zopet v bolnišnico, najprej posteljo, kjer je mati ležala, prazno — sestre so pa rekly, da je mati iztrpela in da je doli v mrtvašnici.

In šla je Marica doli v mrtvašnico. Tam je zagledala štiri bele kreste in ni vedela, v kateri počiva njena mati. In poskropila je vse štiri in pokleknila in molila — molila s svojimi solzami. Povedali so ji, kdaj bode pogreb. In šla je za pogrebom, šla sama, čisto sama. Na pokopališču položili po dve rakvi v en grob — in Marica ni vedela, kje počiva njena mati. Nocoj so hitro zagrabili lopate in zagrebli grobove. In Marica je klečala sredi med obema sama, čisto sama.

Nenadno je brlela luč pred jaslicami. Marica si je utrla solzo iz oči. Pogledala je gori na sliko in videla

dete tako revno, tako zapuščeno, tako zavrženo. Na slami je ležalo. Pa angeli so plavali nad njim in mu prepevali...

Bila je sveta noč. In kaplja tolažbe je kapla iz neba v njeno razboljeno dušo, če tudi je bila sama, tako sama...

Bolgarski stambulovisti na zatožni klopi.

Pred nedavno je bilo zastopnikom bolgarskega narodnega soborja razdeljeno ogromno izvestje parlamentarne komisije o kraji ministrov iz bivšega stambulovistiškega režima. V tem izvestju so oboženi bivši ministri: Lazar Pajakov, Ivan Halačev, Nikola Genadijev, Apostolov, Gudev, Panajotov, general Savov. Vsi ti ministri so oboženi radi protipostavnih dejanj, radi zlorabe in kraje, za kar so v izvestju podani nepobitni dokazi. V tem poročilu se obširno razlaga, kako so posamezni oboženi ministri stali, predno so postali ministri, in kako stojijo danes. Tako je Lazar Pajakov, predno je postal finančni minister, ne samo trpel glad, nego je bil

tudi čez mero zadolžen. Ko pa je postal minister, je čez nekaj let mogel izplačati dolg 200.000 frankov in še mu je ostalo ogromno bogastvo. Ankele komisija smatra, da se je to moglo zgoditi samo na tak način, da je Pajakov sistematično ropal državno blagajno in one, ki so po njem imeli posla z državo. Komisija je predložila mnogo dokumentov o njegovi prejšnji dolgovit in v sedanjem bogastvu. General Savov je bil 1. 1902 upravitelj vojne akademije; parlamentarna komisija je predložila njegovo pismo iz tistega časa, v katerem toži o svojih slabih materialnih razmerah in navaja, da ga je bleda prisilila celo tako daleč, da je zastavil za 300 levov dragoceno tabatijero, kojo je dobil za dar od kneza Roberta Parmanskega. Istega leta je postal general Savov vojni minister; čez pet let se je tako obogatil, da zadaja tri leta večji del biva v inozemstvu, živeč kakor kak knez. Ko se je lani poročila njegova žena, ji je podaril okrasje kakor kak milijonar. Parlamentarna komisija ne more njegovega obogatitja razlagati drugače, kakor z nezakonito zlorabo položaja in krajo državnega denarja. Jednako hitra izprememba v imetnem stanju se je opazila tudi pri ostalih oboževcih in ne samo v Zjed. državah.

ZASTONJ

vprašajte z polnim zatpanjem za svet in pojasnila. Na vsako vprašanje dobite odgovor povsem - zastonj !!!

Zakaj trpeti v boleznih in molčati? Tisočim naših rojakov je bilo pomagano do čvrstega in popolnega zdravlja, ker so se obrnili z **popolnim zatpanjem** do tega, slavnega profesorja. Pridite osebno ali pa pišite v ta slaven zavod v slovenskem jeziku. Potožite Vaše težave in opišite Vašo bolezen temu slavnemu profesorju, dokler se ni prepoznano. Vaša tajnost bode njegova tajnost. Stavite mu najsibode kakoršne hoče vprašanje — vprašajte ga za svet, on Vam bode odgovoril in svetoval povsem zastonj.

Ako ne morete priti osebno pošljite mu ta izresek še danes.

IZREŽITE TO

Odgovorite na sledeča vprašanja — točno in vestno.

DRAGI ZDRAVNIK!

Posiljam Vam odgovor na vprašanja, tičoča se moje bolezni. Prosim da mi odgovorite, kaj da je z menoj. Naznamite mi, ako me zamorete ozdraviti in ako je še kaj upanja me ozdraviti. Prosim obdržite to tajno in pošljite mi odgovor zastonj.

Ime.....

Naslov.....

Ali imate tek (apetit)?
Ali ste nervozni in slabotni?
Ali imate?
Ali ste zaprti?
Ali se de bčete?
Ali so Vam nosnice čiste?
Ali ste hitro utrujeni?
Ali ste raztreseni?
Ali so Vaše oči slabotne in težke?
Ali imate bolečine v obližju srca?
Ali imate kilo (bruh)?
Ali so Vaši otroci zdravi?
Ali imate prehlajenje in plehč?
Ali so Vaše roke in noge vneti?
Ali so Vaši členi trdi in otečeni?
Ali slabo slišite?
Ali ste slabovidni?
Ali imate bolečine v nosu?
Ali je Vaš jezik mesast?
Ali težko dihanje?
Ali je Vaša koža suha in vroča?
Ali je Vaše grlo suho in kelaj?
Ali je Vaša voda motna ali gosta?
Ali je Vaša slina gosta?
Ali slabo probavljate?
Ali kašljate, suho in na kratko?
Ali imate slabokok v ustih?
Ali ste vročičasti?
Ali Vam tčie iz nšee?
Ali pijavate rume ali sive izmetke?
Ali dobro spite?
Ali pijete mnogo vode?
Ali pijete mnogo opojnih pijav?

Ali pušite mnogo tobaka?
Ali opazate, da izgublimate moč?
Ali se počutite dobro po jedi?
Ali Vam je slabo po jedi?
Ali so Vam noge in roke težke?
Ali čutite bolečine v hrbtu in križih?
Ali ste hitro utrujeni?
Ali imate crne kolobarje pod očmi?
Ali Vam vroče in hladno in prehitro bipe?
Ali imate bolečine, praskanje v grlu?
Ali imate glavobol?
Ali Vam glava boli na celu? ... sencih?
Ali večkrat vodite pušate?
Ali imate hemoroidne (Zlato žilo)?
Ali imate mrzlico?
Ali imate bolečine v sapniku?
Ali imate beli tek, bolečine v maternici in spolnih ustrojih? (Za žene).
Ali imate kakor rime na telesu?
Ali imate morda mrazilje na obrazu ali telesu?
Ali imate bolečine, pod rebri in na stranah?
Ali imate katar v nosu? ... vratu?
Ali imate reumatizem?
Ali imate slabosti v želodcu?
Ali imate kako notranjo bolečino? Kje?
Ali Vam boli temen, vrh glave?
Ali Vam ledice bolijo?
Ali ste otečeni pod očmi?
Ali Vam kelaj kri iz nosa teče?
Ali imate bolečine v rebrah?
Ali imate kako spolno bolezen?
Slabosti in otrplosti spolnih organov?
Triper — Sifilis ali kak drugo bolezen brez nazika, koliko je bolezen stara?

TA KNJGA VAM

ZAMORE

RESITI ZIVLJENJE

To je največja in najobširnejša zdravstvena knjiga kar jih je bilo do sedaj spisanih, in ta knjiga je učila mnogo drugih zdravnikov kako boleznih zdraviti. Pisana v slovenskem jeziku in Vam pove, kako si zamorete zdravje ohraniti. Preskrbite si vse ostale zdravniške knjige, primerjajte njih vsebino z to knjigo, in sprevidelo bode razložek in vrednost te znamenite knjige.

Pridite osebno ali pa pišite in pošljite odgovorjena vprašanja na Dr. E. S. Hyndman-a, Medicinskega direktorja o.

VSAKA HIŠA

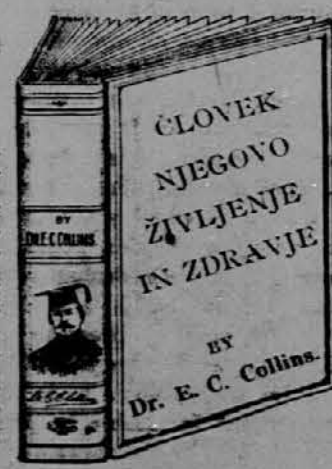
BI MORALA

IMETI JEDNO DANES

in z pazljivostjo prebana od vsakega cana družine, ker ona zamore rešiti Vaše življenje ali življenje Vaših dragih. Ona Vas uči kako vzgajati otroke in je stokrat večja od vsih ostalih zdravniških knjig. Pošljite za 10 centov znamk in dobili jo bode povsem zastonj.

Dr. E. C. COLLINS.

Slavni profesor Dr. E. C. Collins ustanovitelj največjega zdravniškega zavoda v Ameriki, The Collins New York Medical Institute.



The COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE

Uradne ure so: Vsaki dan od 10 do 5 p. Ob nedeljah in praznikih od 10 do 1 p. Vsaki teden in petek od 7 do 8 ure zvečer.

140 W. 34TH ST. NEW YORK

Uradne ure so: Vsaki dan od 10 do 5 p. Ob nedeljah in praznikih od 10 do 1 p. Vsaki teden in petek od 7 do 8 ure zvečer.



The Collins New York Medical Institute, ustanovljen za dobrobit našega naroda v Ameriki. Mnogobrojni uspehi in odznavljenja so čudna polna.

Objavljana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA

URADNIKI:

Predsednik: FRANK MEDOSH, 9483 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.
Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. Box 57, Braddock, Pa.
Glavni tajnik: JURIJ L. BROZICH, P. O. Box 424, Ely, Minn.
Pomožni tajnik: MARKS KERZISNIK, L. Box 383, Rock Springs, Wyo.
Blagajnik: IVAN GOVZE, P. O. Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

ALOJZIJ VIRANT, predsed. nadz. odbora, 1700 E 25 St. Lorain, O.
IVAN PRIMOŽIČ, II. nadzornik, P. O. Box 641, Eveleth, Minn.
MIHAEL KLOBUČAR, III. nadzornik, 115-7th St. Calumet, Mich.

POROTNI ODBOR:

IVAN KERZISNIK, predsed. porot. odbora, P. O. Box 138 Burdine, Pa.
IVAN MERHAR, drugi porotnik, P. O. Box 95, Ely, Minn.
STEFAN PAVLIŠIČ, tretji porotnik, P. O. Box 3, Pineville, Minn.

Vrbovalni zdravnik: Dr. MARTIN J. IVEC, 711 N. Chicago St. Joliet Ill.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

PRISTOPILO:

K. društvu sv. Barbare št. 39, Roslyn, Wash. dne 1. decembra 1910.
Juro Kački, rojen 1893. cert. št. 13835. I. razred. Društvo šteje 164 članov.
K. društvu sv. Jurija št. 22 South Chicago, Ill. dne 1. decembra 1910.
Nikola Tankovič, rojen 1885. cert. št. 13855. Mile Grohovac, rojen 1872.
cert. št. 13856; Ivan Pleša, rojen 1890. cert. št. 13857; Louis Kantarič, rojen 1894. cert. št. 13858; Dragotin Starčević, rojen 1887. cert. št. 13778. Vsi v I. razred. Društvo šteje 122 članov.

K. društvu sv. Alojzija št. 78 v Salida, Colo. dne 1. decembra 1910.
Steve Jokman, rojen 1872. cert. št. 13808; Martin Novak, rojen 1869. cert. št. 13809, obo v I. razred. Društvo šteje 50 članov.

K. društvu sv. Sree Jezusa št. 2 v Ely, Minn. dne 1. decembra 1910.
Franc Kosič, rojen 1884. cert. št. 13742. I. razred. Društvo šteje 139 članov.
K. društvu sv. Alojzija št. 78 v Salida, Colo. dne 1. decembra 1910.
Jos. Miklič, rojen 1887. cert. št. 13745. I. razred. Društvo šteje 48 članov.

K. društvu sv. Andreja št. 84 v Trinidad, Colo. dne 1. decembra 1910.
Anton Škerlj, rojen 1882. cert. št. 13746; Anton Tomšič, rojen 1885. cert. št. 13747, obo v I. razred. Društvo šteje 48 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 79 v Heilwood, Pa. dne 1. decembra 1910.
Mart. Breznikar, rojen 1886. cert. št. 13748. I. razred. Društvo šteje 32 članov.
K. društvu sv. Jožefa št. 86 v Midvale, Utah. dne 1. decembra 1910.
Marko Pleje, rojen 1891. cert. št. 13749. I. razred. Društvo šteje 29 članov.

K. društvu Marija Pomagaj št. 42 Pueblo, Colo. dne 1. decembra 1910.
Ign. Kó-evar, rojen 1889. cert. št. 13750. I. razred. Društvo šteje 68 članov.
K. društvu sv. Reč. Telesit. 77 Crab Tree, Pa. Anton Trobec, rojen 1877. cert. št. 13751; Miha Mikan, rojen 1883. cert. št. 13752, obo I. razred. Društvo šteje 25 članov.

K. društvu Matere božje Karmelske št. 100 v Monongah, W. Va. dne 1. decembra 1910: Jos. Simuš, rojen 1880. cert. št. 13753; Ivan Spaje, rojen 1872. cert. št. 13754; Steve Pavlič, rojen 1877. cert. št. 13755; Jakob Pavlič, rojen 1871. cert. št. 13756; Franc Sgambro, rojen 1894. cert. št. 13757, vsi I. razred. Društvo šteje 32 članov.

K. društvu sv. Frančiška št. 54 v Hibbing, Minn. dne 1. decembra 1910.
Mike Tomac, rojen 1890. cert. št. 13758; Dragotin Stimac, rojen 1887. cert. št. 13759; Jos. Kemerle, rojen 1889. cert. št. 13760; Ivan Haklak, rojen 1863. cert. št. 13761, vsi I. razred. Društvo šteje 50 članov.

K. društvu sv. Roka št. 94 v Wankegan, Ill. dne 1. decembra 1910.
Karl Kozlevčar, rojen 1887. cert. št. 13762. I. razred. Društvo šteje 38 članov.
K. društvu sv. Andreja št. 84 v Trinidad, Colo. dne 1. decembra 1910.
Valt. Horvatič, rojen 1886. cert. št. 13764. I. razred. Društvo šteje 49 članov.

K. društvu sv. Janeza Krstnika št. 82 v Sheboygan, Wis. dne 1. dec. 1910. Jos. Migole, rojen 1881. cert. št. 13766; Andrej Florijan, rojen 1875. cert. št. 13767. I. razred. Društvo šteje 73 članov.

K. društvu sv. Jurija št. 75 v Cmonsburg, Pa. dne 1. dec. 1910. Mart. Cimer, rojen 1881. cert. št. 13769. II. razred. Društvo šteje 42 članov.

K. društvu sv. Jurija št. 61 v Reading, Pa. dne 1. decembra 1910. —
Lud. Nigol, rojen 1888. cert. št. 13770. I. razred. Društvo šteje 41 članov.
K. društvu sv. Jožefa št. 53 v Little Falls, N. Y. dne 1. decembra 1910.
Mih. Jerina, rojen 1883. cert. št. 13771; John Eržen, rojen 1893. cert. št. 13772. II. razred. Društvo šteje 78 članov.

K. društvu "Sokol" št. 38 v Pueblo, Colo. dne 1. decembra 1910. —
Ant. Težak, rojen 1889. cert. št. 13773. I. razred. Društvo šteje 54 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 33 v Trestle, Pa. dne 1. decembra 1910. —
John Majdič, rojen 1884. cert. št. 13774; Jos. Rolich, rojen 1880. cert. št. 13775; Frank Batista, rojen 1886. cert. št. 13776; And. Batista, rojen 1870. cert. št. 13777. II. razred. Društvo šteje 140 članov.

K. društvu sv. Alojzija št. 18 v Rock Spring, Wyo. dne 1. dec. 1910.
Jos. Oblak, rojen 1876. cert. št. 13779; Franc Tavcar, rojen 1886. cert. št. 13780; John Kokelj, rojen 1890. cert. št. 13781; Frank Kranjec, rojen 1876. cert. št. 13782; Frank Eržnožnik, rojen 1893. cert. št. 13783. I. razred. Društvo šteje 221 članov.

K. društvu sv. Stefana št. 11 v Omaha, Nebr. dne 1. decembra 1910. —
Mat. Greguraš, rojen 1880. cert. št. 13786. I. razred. Društvo šteje 42 članov.

K. društvu sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 1. dec. 1910.
Franco Pontolo, rojen 1885. cert. št. 13787. I. razred. Društvo šteje 246 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 3 v La Salle, Ill. dne 1. decembra 1910. —
Frank Klopčič, rojen 1892. cert. št. 13790; Karl Komar, rojen 7. cert. št. 7091; John Komar, rojen 7. cert. št. 7251; Alojz Kramaršič, rojen 7. cert. št. 4482. I. razred. Društvo šteje 87 članov.

K. društvu sv. Cirila in Metoda št. 1 v Ely, Minn. dne 1. decembra 1910.
Anton Mrače, rojen 1886. cert. št. 13791. I. razred. Društvo šteje 133 članov.

K. društvu sv. Janeza Krstnika št. 37 v Cleveland, O. dne 1. decembra 1910.
Anton Trebec, rojen 1889. cert. št. 13821; Jos. Kolinger, rojen 1884. cert. št. 13822; Jos. Košmerl, rojen 1874. cert. št. 13823; Anton Svete, rojen 1883. cert. št. 13824. I. razred. Društvo šteje 178 članov.

K. društvu sv. Frančiška št. 90v Moon Run, Pa. dne 1. decembra 1910.
Anton Vrančar, rojen 1874. cert. št. 13825; Ivan Mave, rojen 1867. cert. št. 13826. I. razred. Društvo šteje 36 članov.

K. društvu Ius Prijatelj Malenih, št. 68 v Monessen, Pa. dne 1. dec. 1910.
Jos. Špeljko, rojen 1867. cert. št. 13827; Juro Vidmar, rojen 1886. cert. št. 13828; Tomo Fagatič, rojen 1875. cert. št. 13829. I. razred. Društvo šteje 63 članov.

K. društvu sv. Petra št. 50 v Brooklyn, N. Y. dne 1. decembra 1910.
Emil Šane, rojen 1884. cert. št. 13839; Franc Martinčič, rojen 1887. cert. št. 13841. II. razred; Josip Kovac, rojen 1875. cert. št. 13832. I. razred. Društvo šteje 23 članov.

K. društvu Vitez sv. Jurija št. 49 v Kansas City Kans. dne 1. dec. 1910.
Nikolaj Molek, rojen 1877. cert. št. 13833; Mrtin Molek, rojen 1880. cert. št. 13834. I. razred. Društvo šteje 62 članov.

K. društvu sv. Stefana št. 26 v Pittsburg, Pa. dne 1. decembra 1910.
Frank Kavčič, rojen 1888. cert. št. 13838; Anton Marielo, rojen 1891. cert. št. 13839. I. razred. Društvo šteje 61 članov.

K. društvu sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn. dne 1. decembra 1910.
Mat. Bavee, rojen 1886. cert. št. 13840; Anton Boje, rojen 1886. cert. št. 13841; Mart. Kraljič, rojen 1886. cert. št. 13842; Louis Mehle, rojen 1893. cert. št. 13843; Jernej Virant, rojen 1886. cert. št. 13844. I. razred. Društvo šteje 236 članov.

K. društvu Ime Jezusa, št. 25 v Eveleth, Minn. dne 1. decembra 1910.
Ivan Čebular, rojen 1890. cert. št. 13846; Anton Mulec, rojen 1881. cert. št. 13847; Vid. Stertekar, rojen 1889. cert. št. 13848. I. razred. Društvo šteje 170 članov.

K. društvu Sree Jezusa št. 2 v Ely, Minn. dne 1. decembra 1910. —
John Drobnik, rojen 1886. cert. št. 13849; John Cesnik, rojen 1889. cert. št. 13850; John Zebec, rojen 1892. cert. št. 13851; Jos. Omerza, rojen 1890. cert. št. 13852; Josip Kolenc, rojen 1883. cert. št. 13853. I. razred. Društvo šteje 145 članov.

K. društvu Marija Danica št. 28 Sublet, Wyo. dne 1. decembra 1910.
Frank Žagar, rojen 1892. cert. št. 13860. I. razred. Društvo šteje 32 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 79 v Heilwood, Pa. dne 1. decembra 1910.
Frank Marineh, rojen 1891. cert. št. 13861. I. razred. Društvo šteje 33 članov.

K. društvu sv. Jožefa št. 45 v Indianapolis, Ind. dne 1. decembra 1910.
Medard Rupar, rojen 1893. cert. št. 13792. II. razred; Alojz Kerne, rojen 1871. cert. št. 13793; Ant. Vitačnik, rojen 1894. cert. št. 13794. I. razred. Društvo šteje 86 članov.

K. društvu "Orel" št. 90 v New Yorku, N. Y. dne 1. decembra 1910.
Frank Lutšček, rojen 1873. cert. št. 13863. I. razred. Društvo šteje 21 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 60 v Chisholm, Minn. dne 1. decembra 1910.
Lala Radotič, rojen 1886. cert. št. 13864. I. razred. Društvo šteje 52 članov.

K. društvu Sree Jezusa št. 2 v Ely, Minn. dne 1. decembra 1910. —
John Tekave, rojen 1894. cert. št. 13865. I. razred. Društvo šteje 142 članov.

K. društvu sv. Cirila in Metoda št. 1 v Ely, Minn. dne 1. dec. 1910. —
Pet. Miklič, rojen 1882. cert. št. 13866. I. razred. Društvo šteje 134 članov.

K. društvu sv. Jožefa št. 21 v Denver, Colo. dne 1. decembra 1910. —
Joseph Sadar, rojen 1892. cert. št. 13867. I. razred. Društvo šteje 78 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 31 v Roslyn, Wash. dne 1. decembra 1910.
Mary Janček, rojena 1892. cert. št. 13868. Društvo šteje 49 članov.

K. društvu sv. Jurija št. 22 v So. Chicago, Ill. dne 1. decembra 1910.
Marija Car, rojena 1891. cert. št. 13869. Društvo šteje 50 članov.

K. društvu sv. Alojzija št. 3 v Braddock, Pa. dne 1. decembra 1910.
Neža Sivic, rojena 1880. cert. št. 13744. Društvo šteje 111 članov.

K. društvu sv. Petra in Pavla št. 51 v Murray, Utah. dne 1. dec. 1910.
Marča Kastelje, rojena 1885. cert. št. 13743. Društvo šteje 16 članov.

K. društvu sv. Roka št. 94 v Wankegan, Ill. dne 1. decembra 1910.
Mary Žitko, rojena 1870. cert. št. 13763. Društvo šteje 12 članov.

K. društvu sv. Andreja št. 84 v Trinidad, Colo. dne 1. decembra 1910.
Mary Goloz, rojena 1884. cert. št. 13765. Društvo šteje 6 članov.

K. društvu sv. Alojzija št. 18 v Rock Springs, Wyo. dne 1. decem. 1910.
Marija Radošević, rojena 1874. cert. št. 13784. Društvo šteje 88 članov.

K. društvu sv. Jožefa št. 29 v Imperial, Pa. dne 1. decembra 1910. —
Marija Pireh, rojena 1891. cert. št. 13875. Društvo šteje 30 članov.

K. društvu sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 1. decembra 1910.
Josefina Puhel, rojena 1882. cert. št. 13788; Louisa Bahor, rojena 1882. cert. št. 13789. Društvo šteje 131 članov.

K. društvu sv. Mihaela št. 27 v Diamondville, Wyo. dne 1. decembra 1910.
Frančiška Rosenstern, rojena 1886. cert. št. 13837. Društvo šteje 18 članov.

K. društvu Sree Jezusa št. 2 v Ely, Minn. dne 1. decembra 1910. —
Johana Kolenc, rojena 1892. cert. št. 13854. Društvo šteje 64 članov.

K. društvu sv. Barbare št. 79 v Heilwood, Pa. dne 1. decembra 1910.
Ana Heimbringer, rojena 1889. cert. št. 13862. Društvo šteje 3 članov.

GEORGE L. BROZICH, glavni tajnik.

Drobnosti.

KRANJSKE NOVICE.

Z rešilnim vozom prepeljalo se je od 3. do 10. decembra 13 bolnikov in sicer 6 iz mesta, 2 iz kolodvorov v deželno bolnico v Ljubljani, 5 pa iz bolnice v hiralnico oziroma mestno ubožnico istotam.

Nevarni slučaj. Gospa Handler v Novem mestu je pri novih stavbah v Beršlino, domov grede, ker je bila zelo temna noč in ker apnenica ni bila zavarovana, padla v isto in se popolnoma zagreznila v apno. Na pomoč prihitelo ljudstvo jo je rešilo neprijetnega položaja.

Mestna hranilnica ljubljanska. Meseca novembra 1910. ušlo je 1380 strank K 655.511,70, 1336 strank pa dvignilo K 710.804,28. Stanje vlog koncem meseca novembra 1910 K 38.587.934. — Stanje uloženih knjižic 27.905.

Ljubljanska kreditna banka. V mesecu novembru vložilo se je na knjižice in na tekoči račun K 1.816.206,04, dvignilo pa K 2.005.944,40. Skupno stanje koncem novembra K 12.034.055,37.

Mestna hranilnica v Kamniku. V mesecu novembru 1910. je 126 strank vložilo K 41.929,05, 6 strankam se je izplačalo hipoteknih posojil 9600. — Stanje hranilnih vlog K 2.027.321,31, stanje hipoteknih posojil K 1.546.060,36. Denarni promet K 184.818,849.

Šulterjanske vizgalice na Dolenjskem. Paul Heider, prašičji mesar v Novem mestu, prodaja po bližnjih vaseh gostilničarjem "Deutsches Schulerjans Znuender", zavojček za 18 v. Gostilničar v Gotni vasi Jože Matko je take od njega kupil in jih prav bogato razpečava med gosti. Dobro bi bilo, da bi se Novomeščani malec pobrignili za to nemuško slovečje in ga pogostili v "Reich".

Jarc toži. Evgen Jarc, državni poslanec, je tožil po dr. Šusteršiču proti Karolu Rozmanu iz Novega mesta tožbo radi krutega žaljenja časti in to ker je pri glavarstvu prošil za dovoljenje, da nalepi o času volitev sledeče lepake: "Volitec pozor! Tako je možka beseda S. L. S. Zastopnik kandidat prof. E. Jarc je neressico trdil na shodu 16. t. m. v Novem mestu o dr. Defranceschiju. To je pa sam Jarc dovolil z besedami: "če mi dokazete, da nisem resnice govoril, pa plakati-rajte."

Čenčavost v Ljubljani. V Ljubljani je prava čenčavost doma, zato imajo razni vladni detektivni in policijski agenti lahko delo. V Ljubljani imajo celo vrsto možkih in ženskih bab, ki razodevajo po gostilnah, kavarnah in dnevnih stvri, o katerih resen slovečje molči. Te delikatne stvari se okrog razodevajo, vladni vojni jih pa nosijo polietji na nos. Kake se po-

je prišla ravno iz hiše. Ona se je mo-
gla še pravočasno rešiti s tem, da je
zbežala k svojim sorolnikom. Proti
Volavšek je vložena ovadba.

Nevarca. Iz Ptujja se poroča: 9. t.
m. je imel zidarSKI pomočnik Janez
Gošec iz Nove vasi pri Ptujju posla
pri neki leseni steni. Naslonil je le-
sto na slabo stojajočo steno, ki se je
podrla pod težo ter pokopala Gošeca.
Gošec je težko ranjen na oprsju.

Odkrite freske. V cerkvi bolnšnice
v Slov. Gradcu so odkrili pod beležem
v hodnikih in v cerkveni ladji stare
freske. Komisija za ohranitev dmet-
no-historičnih spomenikov je freske
pregledala. Naučno ministrstvo je na
njeno priporočilo dovolilo za ohrani-
tev teh fresk 850 K. Obnovitev fresk
je izročena slikarju Viertelbergerju
iz Dunaja.

Iz Šmarja pri Jelajah pišejo: Dne
15. nov. je bil šmarški kaplan Sinto
Franc obsjejen zaradi razžaljenja ča-
sta na 15 K globe. Očitno je namreč
obisknemu rektorju Jožefu Bergraju,
da si je dobil od neke volilke na nepo-
šten način poloblastilo. Ta volilka bo-
da ni vedela, kaj je podpisala. Pri-
pravi obravnavi dne 2. novembra je
Sinto celo nastopil dokaz resnice, pri
čemer je pa prav ključno pogorel.
Tudi gg. kaplanom ni dovoljeno kra-
sti svojemu bližnjemu čast in dobro-
tine.

Westvoni uradniki in delavci. Med
prebivalstvom v Guberijah se večkrat
liši, kako ljudem loži znajo ravnanj
z delavci razni gospodje v omenjeni
tovarni. Prišlo je baje že tako daleč,
da nam niti bolnikov več ne poznajo.
Izmed delavcev ni nikoč kajoli bolan,
kajti če zloži za dalj časa, preneha s
tem biti tudi delavec v tovarni. Da se
tega pred zimo vsako bolijo je ama-
zo, in imenoma je tedaj, da so vsi ljud-
je zdravi. Vse to mogoče odgovarja
modernim gospodarskim zahtevam,
kam pa to polje, kaže sledeči slučaj:
Pred nekaj dnevi je pobral neki voz-
nik na cesti iz Guberije proti Vojniku
moža, ki ni mogel več domov. Bil je to
delavec omenjene tovarne, ki je trpel
na nogah. Mož je bil poprej nekaj
časa doma, in isti dan se je povrnil de-
lu, ne da bi se popolnoma ozdravil.

Iz Rogaske Slatine pišejo: Dne 8.
dec. je izbruhnil požar pri posestniku
Francu Pirmanu v Topoljah. Glas o
požaru je prišel žalibog v Slatino k
ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je z lestvami in cepitvi ne-
možno in pridne delo, tako, da je
bil požar hitro omejen in se je rešilo,
kar se je rešiti dalo. Zgorala je hiša in

ognjegasecem prepozno. Ognjegaseci so
bili v par minutah zbrani, za odhod
pripravljeni in v četrt uri na licu me-
sta. Med potom so dobili glas, da je
pri Pirmanu premalo vode; poslali so
torej brizgalno nazaj v Slatino — a
moštvo je

SLOVAN DELAVSKA PODPORNICA ZVEZA
Vstanovljena dec. 16. avgusta 1901.
Inkorporirana 22. aprila 1909 v državi Penna.
s sedežem v Conemaugh, Pa.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: **MIHAEL ROVANSEK**, R. F. D. No. 1, Conemaugh, Pa.
Podpredsednik: **GEORGE KOS**, 524 Broad St., Johnstown, Pa.
Glavni tajnik: **IVAN PAJEK**, L. Box 328, Conemaugh, Pa.
Pomožni tajnik: **JOSIP SVOBODA**, R. F. D. 1, Box 122, Conemaugh, Pa.
Blagajnik: **FRANK ŠEGA**, L. Box 238, Conemaugh, Pa.
Pomožni blagajnik: **IVAN BREZOVEC**, P. O. Box 6, Conemaugh, Pa.

NADZORNIKI:

JACOB KOCJAN, pred. nadz. odbora, Box 508, Conemaugh, Pa.
FRANK PERKO, nadzornik, L. Box 101, Conemaugh, Pa.
ANTON STRAZISAR, nadzornik, Box 511, Conemaugh, Pa.

POROTNIKI:

ALOJZIJ BAYDEK, predsednik porot. odbora, Box 1, Dunlo, Pa.
MIHAEL KRIVEC, porotnik, Box 324, Primo, Colo.
IVAN GLAVIČ, porotnik, P. O. Box 323, Conemaugh, Pa.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

M. A. E. BRALLIER, Greeve St., Conemaugh, Pa.

Cenjena društva, oziroma njih uradniki so uljudno prošni pošiljati denar naravnost na blagajnika in nikomur drugem, vse druge dopise pa na glavnega tajnika.

V slučaju da opazijo društveni tajniki pri mesečnih poročilih, ali sploh kjersibodi v poročilih glavnega tajnika kake pomanjklivosti, naj se to nemudoma naznači na urad glavnega tajnika, da se v prihodnje popravi.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA."

Bebec.

Sedel sem v kotu zakajene vaške vrtine in gledal po sobi. Za dolgimi mizami so popivali kmetje, kričali, igrali s kozarci, se objemali in poljubljali vino po tleh. Z eno besedo: bil sem priča razposajenega popivanja ob nedeljnih popoldnevih.

Z žarečimi obrazi in od pijanosti svetlimi očmi so sprejemali nove došlece, klekali jih k sebi, poudarjali komere, se objemali z njimi in pili, pili. Nad njih glavami je plaval težek oblak tobakovega dima in legal omamljivo na oči.

Pijanost kmetov, krik in žvenketanje kozarcev, se mi je zdelo vedno bolj enolično, dolgočasno in z mislijo, ki kmalu odidem, sem se zazri skozi okno na blatno cesto. Tu se mi je ustavil pogled na čudni osebi, ki se je blizala k meni. Tenke in kratke no-

žice so drobile po blatu, nalahko podrsovale po njem, kakor bi jim bilo takšno dejanje v veliko veselje. Život se je nenakomerno zibal, kakor bi silil k tlom in se hotel tudi sam poigrati. A vse to čudno, otroško gibanje, izražajoče se v tankih nožicah in pojavljajoče se v životu, je gledalo tudi iz njegovih širokih, dobrolušnega obraza.

Ko me je zapazil, se je nenadoma za trenutek ustavil, potisnil razcefrani kloboč tesneje na glavo, popravi prazno vrečo, ki jo je nosil bogve zakaj zavito pod pazduho in kmalu je stopil v sobo. Njegova široka usta so se zasmejala, majhna očesa so preletela omizje. Zazibal se je nalahko v život in se počasi zavrtel v otroški ples. Težko je dvigal okovane, blatne škornje in udarjal z njimi ne preveč trdo po tleh. Bržkone je zabil name že v trenutku, ko je stopil v sobo. Med plesom me je pa zopet zapazil, se

naenkrat ustavil in odšel z majhnimi koraki proti vratom.

Kmetje so ga takoj pri vstopu zapazili in zagurali velik krik. Videlo se jim je na obrazih, kako bi se radi poigrali z njim. Torej mu niso pustili, da bi odšel.

Velik, močan fabriški delavec je stopil k močnem, se zasmel in tlesnil s prsti.

"Ho, Mihee, plesat, plesat, hoj!"

In že ga je prijel okoli pasu, ga dvignil in se zasukal z njim po sobi. Male nožice so čudno opletale, izpod pazduhe je padel žakelj, a Mihee je širil usta, se režal...

Kmetje za mizami so zakričali veselja nad tem prizorom, roke so se iztegnile in že je sedel sredi med njimi. Od vseh strani so mu začeli ponujati kozarce.

"Pij, Mihee! Kar potegni!"

Mihee se smehljaj in pije.

"Pij, Mihee, pa zakukurikaj!"

Mihee vzame kozarec, izpije, razširi usta, pogleda čudno proti stropu in iz šibkih prsi se izrije glas: Kikrikiki!

"Bravo, Mihee!"

Že je ves rdeč v obraz, že mu blodijo motne oči preko mize in grabi z roko za grlo. Preveč je pil, njegova postava je tako šibka. Kmetje kričijo in razgrajajo krog njega.

"Mihee je pijan! No zakukurikaj še enkrat!"

Mihee se vzdigne, odpre usta, ves se trese. Ni glasu iz grla. Prejšnji delavec ga vzdigne izza mize in postavi na sredo sobe.

"Hata! Ti žaba pijana!"

A že je drugi pri njem, ga posadi na stolico, stopi na klop in zlije čezzenj kozarec vode.

"Da ti ne bo slabo, Mihee!"

Soba zašumi veselja, stoli zaropotejo, kmetje se pretegajo po njih, drže se za trebuh, kažejo na Miheca in se krototajo.

"U! Polita miš... Prav polita miš, uh, uh!"

A Mihee sedi še vedno na stolu, voda mu curlja po obrazu, po obleki. Obraz se daljša, postaja resen, nič več ni smeha na njem. Ves se trese, kakor gosienica pod črvljenjem, oči prestrašene, ves izraz lica proseč...

Nisem mogel zdržati tega prizora, revež se mi je zasmilil in odšel sem iz sobe.

II.

Drugi dan se je napravilo krasno vreme. Poletno solnce je žgalo na zemljo, ki je ležala mirno v njegovih objemih. Sedel sem ob rečici in lovil ribe. Skoraj da sem pozabil na trnek

v roki, ko sem se zagledal v gozd. Tako prijetno je sedeti v poletnem dnevu ob hladni vodi, telo se čuti sladko utrjeno, človek zasana, njegove misli odličito bogznakam...

Palica v roki se je tresla, se upogibala in mi skoraj smuknila iz rok. Vzdrnil sem se in potegnil. Bila je postrv. Stopil sem nekoliko v stran in zapazil nedaleč od sebe večeršnjega čudnega gosta iz krme. Stal je tam na bregu in buljil vame. Človek bi rekel, da se je zagledal v čudne, blažene sanje in se jim smehljaj. Ko se je zavedel, da ga vidim, se mu je obraz zresnil in obrnil se je, kakor bi ga zalotil pri prepovedanem delu. Poklical sem ga.

"Mihee, no, pojdi pomagat."

Ustavil se je. Zdelo se mi je, da premišljuje kaj storiti. Poklical sem ga še enkrat.

"Vrbovih vejic mi narežeš, da nataknem ribe... Dobiš groš!"

Obrnil se je in pristopil počasi k meni. Komaj slišno so drsale njegove noge po razgreti travi. Z obraza mu je zginila ona resnoba, ki se je prej za trenutek pojavila na njem in majhne, sive oči so se zasmejala. Narezal je mladik. Spočetka sva oba molčala. Nenadoma se je pa stresel kakor bi ga prešinilo nekaj čudnega in prijel me je naravno za suknjo.

"Oj, ribica je tam v vodi, ribica! In plava, plava!"

Izlegnil je roko in pokazal kako plava. To so bile prve besede ki sem jih slišal iz njegovih ust. Njegov glas je bil tih, boječ in je spominjal na dečka dvanajstih let.

"Boš videl, Mihee, kako jih bova lovila?"

Zopet sem sedel ob bregu in gledal za trnkom. Mihee je stal nekaj časa ob meni, a potem je stopil v vodo. Hladna voda je objela njegove noge in jih po obrazu mu je šinilo zadovoljstvo.

"Ej, vodica je tako hladna! In ribice plavajo v njej!"

"A ti, Mihee, znaš plavati?"

Beseda plavati ga je vidno prestrašila, jenal se je smehljati in stopil je na breg.

"Ka kakšen si bil včeraj?" sem mu rekel po kratkem molku in zopet se je pojavila misel, kako grdo da so delali včeraj kmetje s tem velikim otrokom.

Se bolj resen je bil postal njegov obraz. Tam globoko v očeh je zablisnil strah. Položil je vrbove vejice na travo, se obrnil in počasi odkorakal po travniku.

"No," sem zaklical za njim, "si pa čuden, Mihee, na groš!"

Zavil je za kosatim grmom in zginil. Lovil sem naprej in se napajal nad krasnim dnevom. A vedno so mi uhajale na Miheca.

"Bebec, bebec je revež," mi je šepetalo v mislih.

III.

Ko sem odhajal domov, sem ga videl, kako je stal sredi mosta in metal kamenčke v vodo. Stopil sem k njemu in mu dal na beko nanizane ribe.

"To mi ponesiš, domov, Mihee. In pa groš imaš tukaj."

Smije je spravil denar in vzel ribe.

"Kje pa imaš hišo, Mihee?"

Pokazal mi je z roko na reber, kjer je čepel napol podrti koča.

"Tako sam si gori. In te ni strah. Ugajalo mu je, da se zanimam zanj.

Ves čas se je smehljaj predse in kazal bele zobe. Pri zadnjem vprašanju se je obrnil. Začel je s svojim otroškim glasom:

"Solncec sije podnevu in trava je zelena, zelena. Mehka. A ptičke letajo in pojejo: 'Mihee — len, Mihee — len.' In je tako lepo."

Gledal je vame in se smehljaj. Smejale so se njegove oči, ves obraz je izražal radost.

"In ponoči?"

"Strički pojejo: čuri-muri, čuri-muri. A jaz podrezam s slamico po jamici... A potem pojejo drugi strički: čuri-muri. In zvezde sijejo."

"In se bojiš Boga?"

Mihee se je ozrl proti griču, kjer je stala cerkev. Obraz se mu je zresnil.

"Da... Boga!"

Postal je resen. Neka otožnost se je razlila čez njegov obraz. Prišla sva v vas. Izga plotov so prihiteli paglavci in se zaganjali vanj. A ko so zapazili mene, so obstali prestrašeni. Mihee je vidno razumel vzrok njih potuhnenosti. Ves se je ujunačil in se obrnil proti meni.

"Otroke treba šek, šek!"

Pokazal je z roko, kako jih je potreba.

"Tebe, Mihee, treba šek, šek!" se je oglašil pogumnejši izmed dečkov in se spustil v tek. Mihee je gledal z zadovoljstvom za njim.

Srečevali so naju kmetje in me pozdravljali. Čudno so pogledovali na mojega spremljevalca in ta pa oni je rekel.

"Lejte no, Mihee je dobil službo! Lejte no, presneti Mihee!"

Mihee jih je gledal in šibka postava se mu je nekako sama ob sebi vzravnavala. Na obrazu se mu je izražal ponos, veselje, da koraka z menoj, gospodom...

IV.

Ko sem se prihodnje jutro zbudil, je stopila gospodinja v sobo in postavila molke nekako košarico na mizo. Odpri sem jo in po podu in postelji je začel letati polh. Pogledal sem začuden na gospodinjino. A potem sva se oba smejala.

"Mihee je bil tukaj. Prišel je v kuhinjo, odložil to košarico in hotel oditi. Pa sem ga vprašala, kaj hoče. 'Za gospoda,' je rekel in odšel... Ti presneti Mihee, koliko sem se smejala."

Vprašal sem, kaj ji je znano o njem.

"Bebec je, bebec, gospod! Nekoliko pomešan, sicer pa dober človek. Le kmetje se preradi norčujejo z njim."

"Je domačin?"

"Že dolgo stanuje gori na rebri. A ni iz naše vasi. Je prišel pred leti, bogzna odkod in si zmašil ono luknjo. Prosjači."

Še tisto popoldne, ko sem lovil pri reki, je prišel k meni. Ukazal sem mu naloviti kobilice in črvov... V par dnevih sva postala prijatelja. Ker nisem imel posebne družbe, sem rad občeval s tem velikim otrokom.

(Konec prihodnjic.)

200 izvodov MOHORJEVIH KNJIG za leto 1911

Imamo še v zalogi in jih pošiljamo za \$1.30 poštne prosto.

Upravišтво "Glasa Naroda", 82 Cortlandt St., New York.

NAZNANILO.

Članom društva sv. Cirila in Metoda št. 16 J. S. K. J. v Johnstown, Pa., naznanjam, da bo dne 25. dec. volitev novega odbora za leto 1911.

Tem potom opozarjam vse člane, da se te seje polnoštevilno udeležiti blagovolijo. Kedor se zanima za boljše bodočnost, se bo gotovo udeležil te seje, ker razmotrivati imamo o raznih važnih in družtvu koristnih zadevah.

Obenem voščim vsem veselo božične praznike in srečno Novo leto.

Gregor Hreščak, tajnik. (23-24-12)

PRIPOROČILO.

Slovenecem in Hrvatom, kateri potujejo v AQUILAR, COLO., priporočamo

SALOON, RESTAVRACIJO in PRE-NOČIŠČE

g. J. MUSGRAVE.

Poslovodja: rojak Frank Pozerl. (v sob 20-12-10-20-12-11)

POZOR ROJAKI!

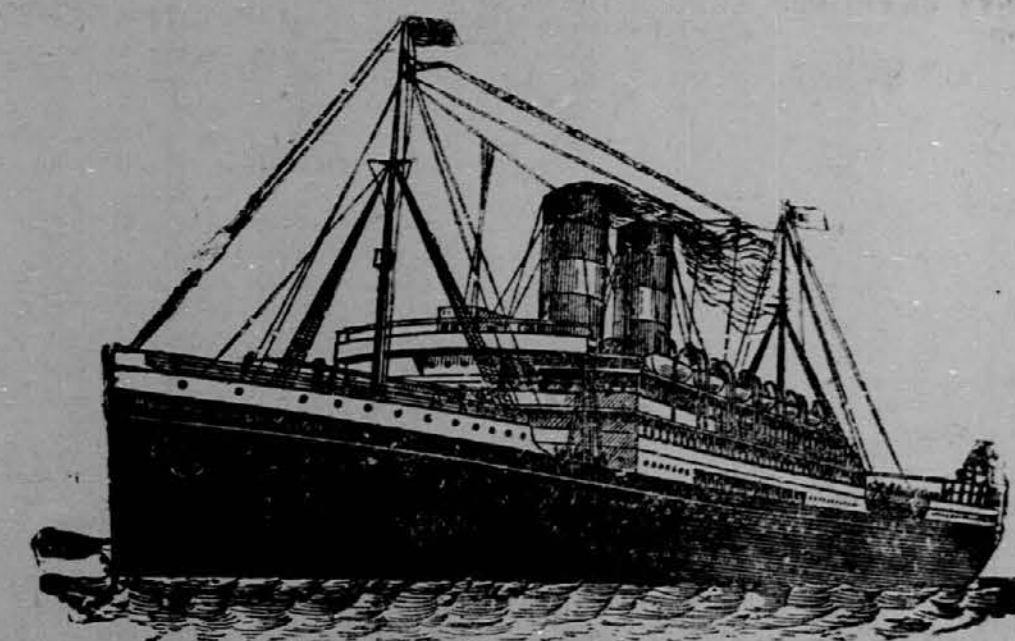


Po dolgem času se mi je posrečilo iznajti pravo Alen tinkturo in Pomalo brodi izpadanju in zarastanju, kakorine se dosega na svetu ni bilo, od katere molčim in želim sveti in dolgi hlače vsakomur popolnoma zdravijo in ne bodo več trpali, ter ne ostali. Zato tako molčim v 6. tednih krasni brki popolnoma v rokah nogah in kričkah v 8 dneh popolnoma ozdravim, kurja očesa, bradavice, potne noge in ošabine se popolnoma odstranijo. Da je to resnica jamčim s \$500. Pišite po cenik katerega pošljem zastonj.

JAKOB VAHČIC, CLEVELAND O.
P. O. Box 69

Avstro - Amerikanska črta
[preje bratje Cosulich]

Najpripravnajša in najcenejša parobrodna črta za Slovence in Hrvate.



Novi parnik na dva vijaka "MARTHA WASHINGTON".

Regulerna vožnja med New Yorkom, Trstom in Reko.

Cene vožnih listov iz New Yorka za III. razred so:

TESTA	33.00
LJUBLJANA	38.60
RIJEKA	33.00
ZAGREBA	34.20
KARLOVCA	34.25
Za Martha Washington stane \$5, za Alice, Laura, Argentina, Oceania \$2 več	
II. RAZRED do	
TESTA ali RIJEKA	35.00 do 35.00

PHILIPS BROS. & CO., Gen. Agents, 2 Washington St., New York



POSEBNA UVEDBENA PONUDBA Brezplačno VSA TA LEPA DARILA

Da zamoremo hitro uvesti naše izborne gold-plated amerike ure, ponujamo brezplačno za eno uro prodano uro tekom prihodnjih 30 dni. Se sledeče: jedno pravo staro vrsto briev; izredno fino verižico s privezkom; dunajsko pipo iz morške penne; dunajsko cev za smetke in za cigarete iz morške penne; lepo žensko broder; par golondžinskih uhazov; izredno fino napravo iglo; dva lepa zapustna gumba in štiri gumba za ovratnike. Zaujamte si mi ne mišljimo vam poslati samo jeden predmet temveč vse te predmete z vsako uro. To je prava, z druzili opremljena in v Ameriki izključna za najcenejše vrste. Veseli bodete, da jo imate. Pokrivalo je dvojno počešeno in lepo okrašeno, izgleda, kakor ura za \$25. Uro in darila pošljemo za \$1.98. Vse pošljemo po C. O. D. z dovoljenjem, da se stvari pregledajo. Pregledajte vse v uradu ekspresne družbe in ako niste z to ponudbo zadovoljni, pošljite nazaj, ako pa ste potem plačajte \$4.98 in ekspresne stroške. Vi nikdar ne riskirate. Nik vas ne velja ako si te lepe predmete ogledate. Ako pošljete \$4.98 zaledno z naročilom vam ni nič plačati ekspresnih stroškov in poleg tega dobite v dar še lep postan brezplačno. BREZPLAČNO! Uro in darila ako kupite šest pošiljate za \$23.98. Pišite hočete li možko ali žensko uro. Pošljite takoj.

CARROL CUTLER & CO., 722 MANHATTAN BLDG. CHICAGO, ILL.



EDINA SLOVENSKA TVRDKA.

ZASTAVE, REGALIJE, ZNAKE, KAPE
PEČATE IN VSE POTREBSČINE
ZA DRUSTVA IN JEDNOTE.

Delo prve vrste! Cene nizke.

F. KERŽE CO.

2616 S. LAWDALE AVE., CHICAGO, ILL.
SLOVENSKE CENIKE POSILJAMO ZASTONJ.

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE.

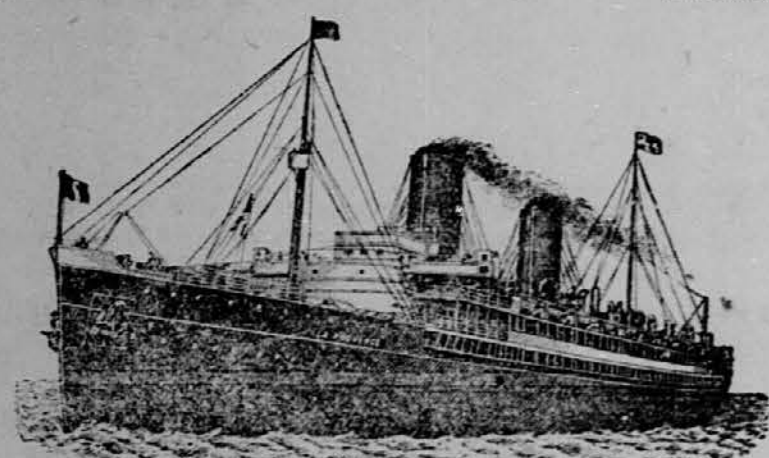
(Francoska parobrodna družba.)

Direktna črta

do Havre, Pariza, Švice, Inomosta in Ljubljane.

Ekspres parniki so:

"LA PROVENCE" na dva vijaka "LA SAVOIE" na dva vijaka "LA LORRAINE" na dva vijaka "LA TOURAINE" na dva vijaka



Poštni parniki so:

"LA BRETAGNE" "LA GASCOGNE" "CHICAGO" na dva vijaka.

Glavna agencija: 19 STATE STREET, NEW YORK, corner Pearl St., Chesebrough Building.

Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih iz pristanišča šte. 57 North River in ob sobotah pa iz pristanišča 84 North River, N. Y.

LA GRETAGNE 20. dec. 1910. LA PROVENCE 19. jan. 1911.
LA LORRAINE 5. jan. 1911. LA BRETAGNE Jan. 26. 1911.
LA SAVOIE 12. januarja 1911. LA SAVOIE 2. febr. 1911.

POSEBNA PLOVITBA

V HAVRE:

Parnik "CHICAGO" odpluje dne 24. decembra ob 3. uri popoldne.
Parnik "CAROLINE" odpluje dne 7. januarja 1911. ob 3. uri popoldne.
Parnik "NIAGARA" odpluje dne 21. januarja 1911. ob 3. uri popoldne.

Parniki z zvezdo zaznamovani imajo po dva vijaka.

SEVEROVA ZDRAVILA ZAKLJUČEJO 29. LETO SVOJE KORISTNOSTI.

NEZGODE...

se lahko pripete vsak čas in provzročajo mnogo trpljenja, ampak nevarnost vsled poškodbe se zmanjša, če imate doma



SEVEROVO Olje sv. Gotharda

To mazilo preiskušeno v dolgem času in zanesljivo se lahko uspešno rabi v vseh slučajih zoper:

BOLEČINE IN BOLESTI,
IZVINJENJA IN ODRGE,
KRČE IN OTRPLE MIŠICE,
OTEKLINE IN VNETHA,
NEURALGIJO IN REVMAIZEM.

Knjižica "Kako pregnati bolečino in zdraviti revmatizem" z vsako steklenico. Cena 50c.

SEVEROVA ZDRAVILA SE DOBIVAJO V LEKARNAH IN TRGOVINAH Z LEKI.
VPRAŠAJTE ZA IZTIS SEVEROVGA ALMANAHA IN KAZIPOTA K ZDRAVJU ZA 1911.
Dobra knjiga je to za vsakogar.

Kadarkoli vam treba

urediti slabo prebavo,
poživiti slast,
pregnati splošno slabost,
izpodbuditi slab želodec,

kupite

Če želite olajšbe

od hudega kašlja,
od hripavosti,
od pljučnega vnetja,
od obolenja grla in pljuč

nživajte

SEVEROV ŽELODČNI GRENČEC. SEVEROV BALZAM ZA PLJUČA.

Cena \$1.00.

Cena 25c. in 50c.

Po zanesljiv zdravniški svet pišite na naš Zdravniški Oddelek.

W.F. SEVERA CO. CEDAR RAPIDS IOWA